

. Le divan en turc-oriental de
Sultan Hoseïn Mirza,
souverain timouride du
Khorasan, né en 842 de
l'hégire [...]

. Le divan en turc-oriental de Sultan Hoseïn Mirza, souverain timouride du Khorasan, né en 842 de l'hégire (1438), qui régna à Herat entre les années 873-911 (1468-1505).. 1485.

1/ Les contenus accessibles sur le site Gallica sont pour la plupart des reproductions numériques d'oeuvres tombées dans le domaine public provenant des collections de la BnF. Leur réutilisation s'inscrit dans le cadre de la loi n°78-753 du 17 juillet 1978 :

- La réutilisation non commerciale de ces contenus est libre et gratuite dans le respect de la législation en vigueur et notamment du maintien de la mention de source.
- La réutilisation commerciale de ces contenus est payante et fait l'objet d'une licence. Est entendue par réutilisation commerciale la revente de contenus sous forme de produits élaborés ou de fourniture de service.

[CLIQUER ICI POUR ACCÉDER AUX TARIFS ET À LA LICENCE](#)

2/ Les contenus de Gallica sont la propriété de la BnF au sens de l'article L.2112-1 du code général de la propriété des personnes publiques.

3/ Quelques contenus sont soumis à un régime de réutilisation particulier. Il s'agit :

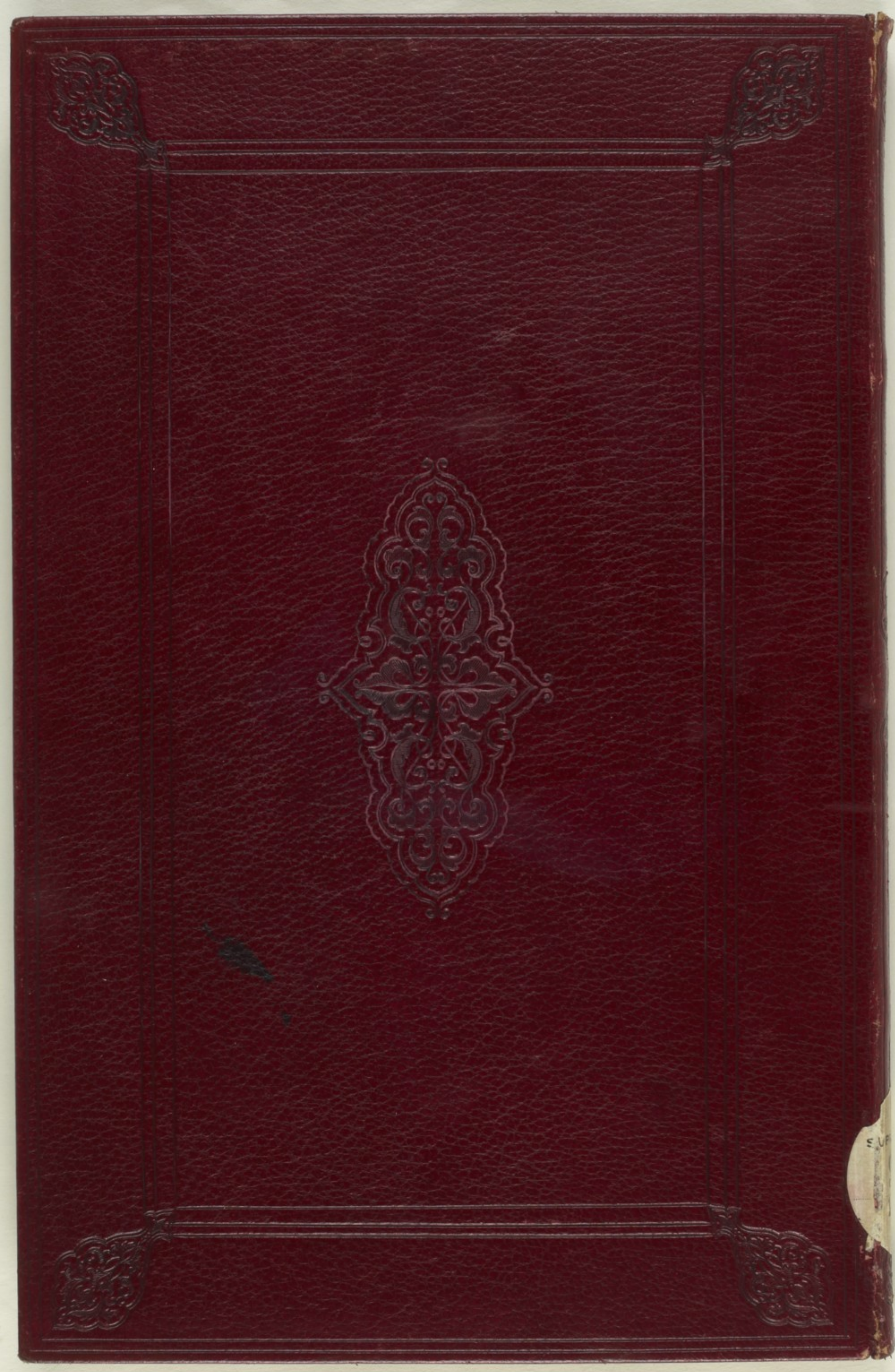
- des reproductions de documents protégés par un droit d'auteur appartenant à un tiers. Ces documents ne peuvent être réutilisés, sauf dans le cadre de la copie privée, sans l'autorisation préalable du titulaire des droits.
- des reproductions de documents conservés dans les bibliothèques ou autres institutions partenaires. Ceux-ci sont signalés par la mention Source gallica.BnF.fr / Bibliothèque municipale de ... (ou autre partenaire). L'utilisateur est invité à s'informer auprès de ces bibliothèques de leurs conditions de réutilisation.

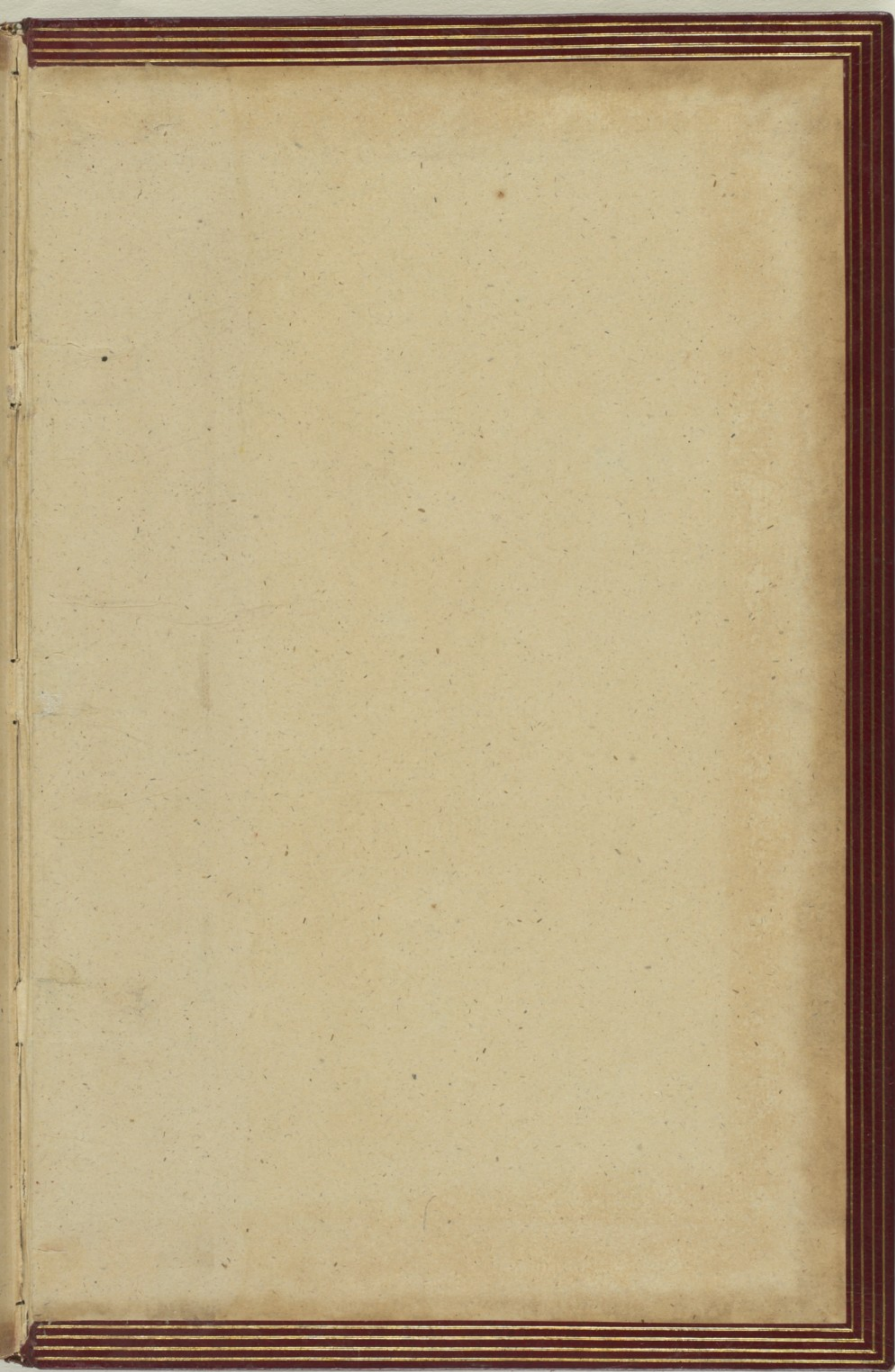
4/ Gallica constitue une base de données, dont la BnF est le producteur, protégée au sens des articles L341-1 et suivants du code de la propriété intellectuelle.

5/ Les présentes conditions d'utilisation des contenus de Gallica sont régies par la loi française. En cas de réutilisation prévue dans un autre pays, il appartient à chaque utilisateur de vérifier la conformité de son projet avec le droit de ce pays.

6/ L'utilisateur s'engage à respecter les présentes conditions d'utilisation ainsi que la législation en vigueur, notamment en matière de propriété intellectuelle. En cas de non respect de ces dispositions, il est notamment passible d'une amende prévue par la loi du 17 juillet 1978.

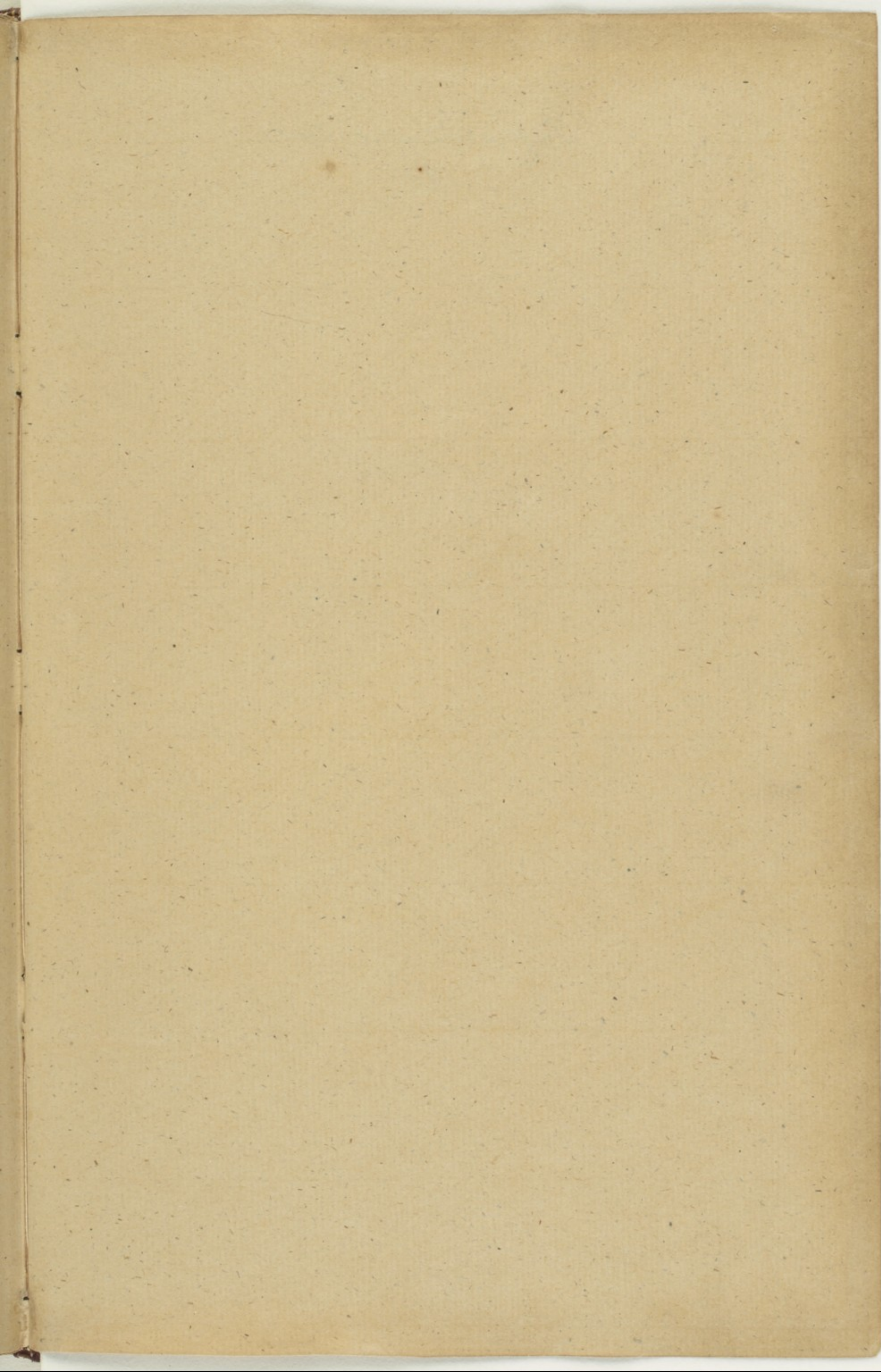
7/ Pour obtenir un document de Gallica en haute définition, contacter utilisationcommerciale@bnf.fr.

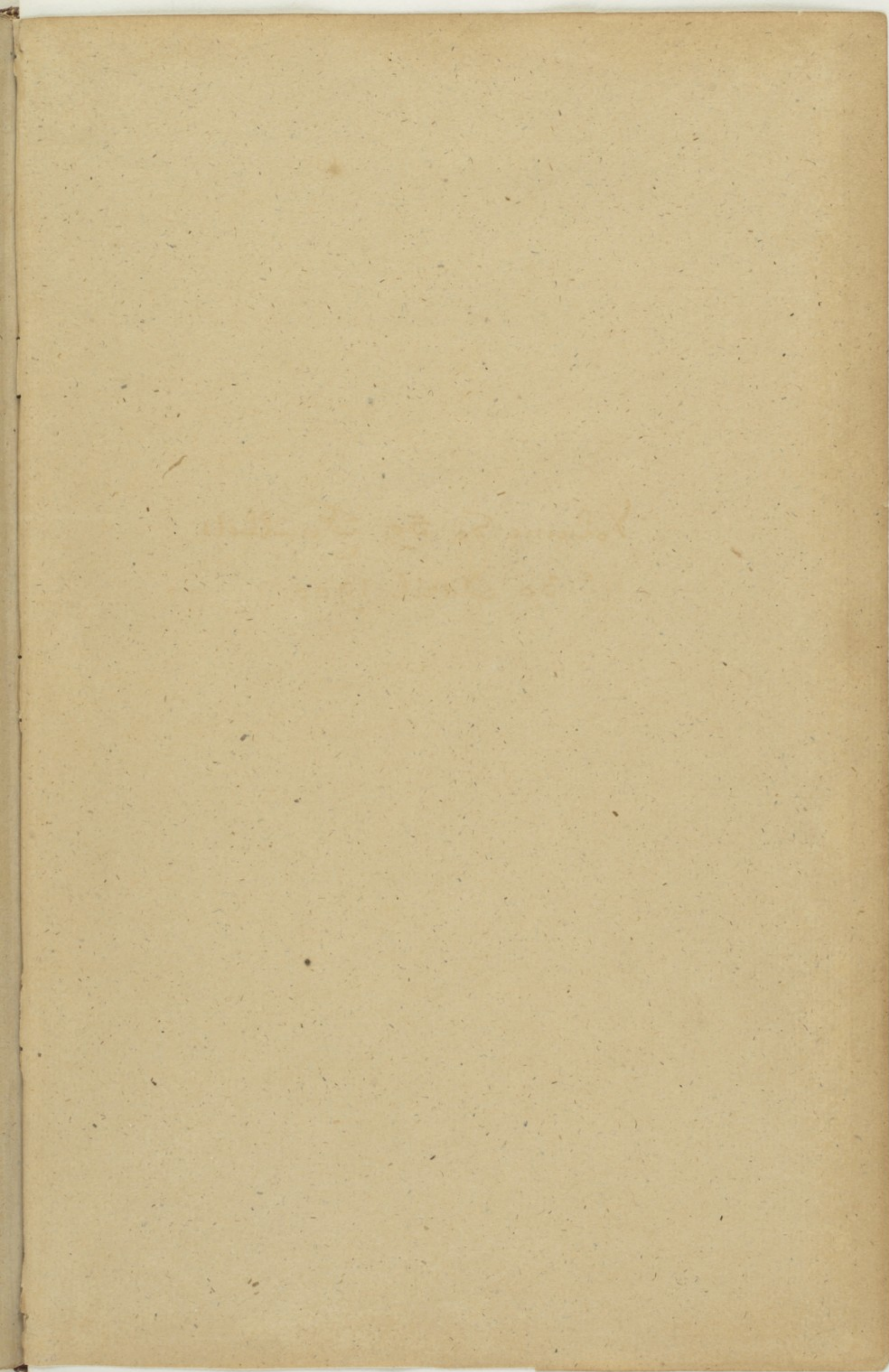




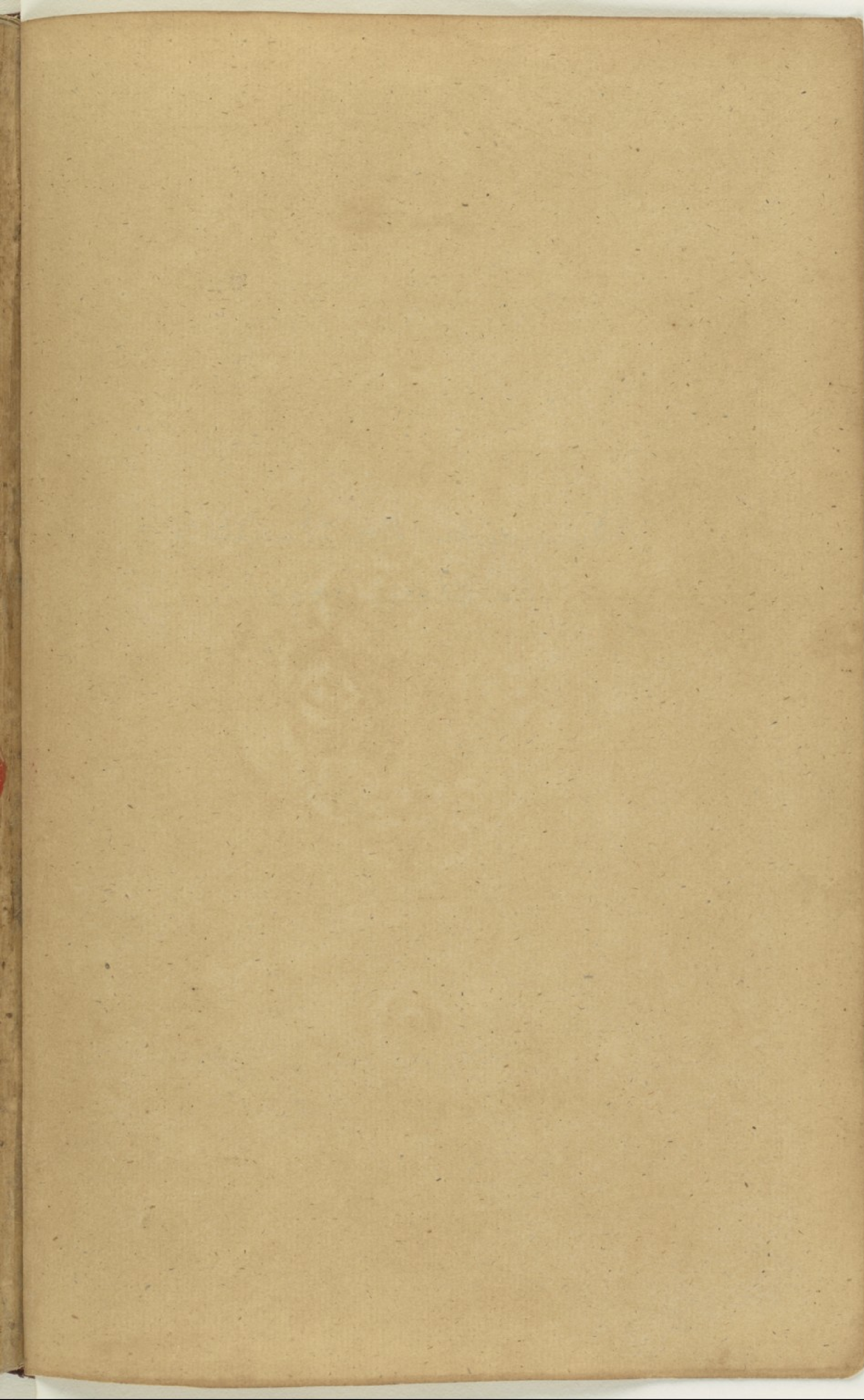
Supplément Turc

993





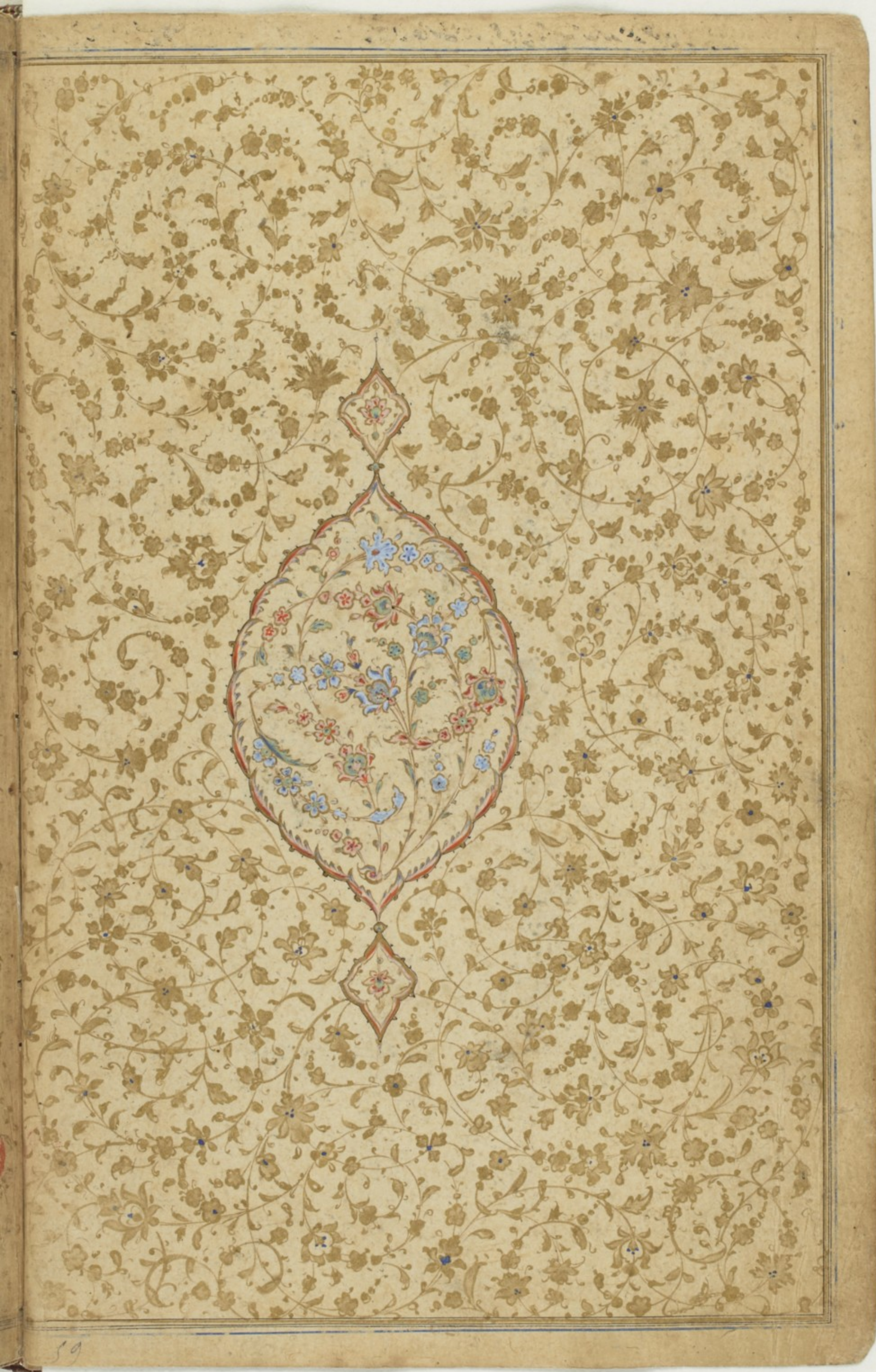
Volume de 59 Feuilletts
30 Avril 1900



7 عرفی و یزدی و اصفهانی و غیره قیمت یک هزار و پانصد و ده

1

Supplément Rec 993









مِزَانُ الْعَالَمِينَ السُّلْطَانِ

ما تو شو تو برین سپهریم بحر فی کج داب
زلفی یک پر شسته جسم بولدی چ تو داب
تا یکی فاشینک ساری مل دور و سوزان
اید و کریم شیشه شمع اسپیلور محراب

الْأَعْظَمُ لِلَّهِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

العرب والعجم والوعاء

تیر لکان مہوش نو زدک نو تک ایہ لطفی بار کیم
 کورما د وک اول خمیق ترکز کل سپر ادا
 لعل اریو اریکی لپیک پیوزر شستین و تکا کالی
 پیفت اریو راغزینیک کہ ظاہر بولدی لعل نابدا

سلطان حسین ہادی خان

زلفین لعلیک سارخی لیک در او غری سید	کم شکر استار او غور تو ای لیکای مهتاب
جان پر پی انبانی در اندین فاکوز تو تمایم	یوقور و ر بویوه پی محبوب و اجاب
ای پسینی جان پرو ورتور کج مغنی شوح	روح قد فیض شورش کمرضرب



عاضیک نهین آچت جسمیم اراجان ورتما	اشکار لطف استپ کو کلومنی نهان ورتما
برق جهران لکیت جسمیم ابن ورسین	وعد و صل ایابان ای عیدی لیلان ورتما
کو غم بولدتی نیم اطفال تاشیدین یا	لاله دیک کو کلومنی سپین ای و تلوع افغان ورتما
لعل جانجینک از پسین حال جهران غمیل	جانیم اوزر نه زمان پرو دجج سرمان ورتما
آتش کو کلومند خوشنور باو یکک نیک کشتی	برق جهرانیک سالیب کو کلومند پیکان ورتما
صبح و صیدین سینی اول یار نو مید ایلاد	سین و انجیم کسی ای شام جهران ورتما
ای پسینی چکا آتینه آخو بلارنی کورو	پرو فانیرو تیدین بوز ناپلمان ورتما

و مریح کلام

بولدی کل وقتی مین چرخ سی دی مبتلا	بجو و تیدین لاله دیک بلنجه یوز داغ
قان یاشینی کوردونک بولدونک کول	چو جالبیسی بس الیه عرضیت ای
غرمه سین زرد می یک قان یاشیم غلامی	آه کیم فریادیمه میا پس کون پیرا
حال زارین سین کسی سلطانیدین یو شکاری	یا فرغ ایرما پس کل کالیم نوزلید ایلار
مین بوز ایردم که یوقورننها عشقم غم ج	تا کل صلیک سید قیدیم محبت ابتدا
کرپینی پادی کی جالیک باغیدین	بو حمن ای کل نور پس کجا بولسون بقا
لاله دیک جانینی تو قتل غنیمت کل حلی	خاصیه کیم عشرت عه وودی بلبل صلا

و مریح کلام

نیلین سربیرلف دور اول نه خیارا	یا نهال سپر بولیش خلوه کرکلزارا
ای کیم بولیش سپر مویونکجه باغلیغ کول	یوق عجیل کونکلی ایتوار سیک رقرارا

کر سپی حاکم دتور کوزدی برنجه اولوک	دلهرم یوزمیک دلوکنی تیر کوزور کشارا
او قلارینک اچر قلیچک رخمدین قلیچک کونکول	اچلیب دور کویا غنچه یوزمیک خارارا
انکالامان پروور کل پو قلیش باغیان	یوقیه کل پانچپ تو رول سرور و ان سارارا
جاننی یوزدرد و بلا کجسه چیدار یون کالی	لیک تو رس پس میں کو رار کایارنی اغیارارا
ای پنی حقیقه کلگون تن پله پول کل تنک	کیتجه تانک اتقوجه ایدی دین خونبارارا



پرونازیم جلو قلیما پس دنیا کی پشان	اول الف دیک قاضی سم یوق بونغان
سر نجه سرکش دور و بر پسر و قد لار عاب	مکن ایزاس پر بله میک بولماغای پشان
سحر تا پدین حکم بریان بالغ دیک و تانور	کروطن تو پیا بالغ دیک شمشیر حیوان
واعظا دوزخ اوقی مهلک ایه یوز سر کیم	پروزی جنت غمیدین قلمادیک بران
پرنخیر پر کاله حسی برید و کیم قلمیسم	نوح عمری جانقلیق اوستک دین طوفان

ای پلما را رفان کیم یوسف نوم نیک بچیز
کر حسینی در دیالی کو نکلیں زار ایرماس

قالدی سر سیر قطره باغیرم پارسه دین قان
نعمه لاریم مونک سلیه طاقیر اور افغان

و من لطفند کرم

فردی شکلیع پیا کونکلو دوشه اضطرا
پایا بحر ان باتیش منی توله و قرح
عشرا بی تاب طاق بولماینم ایرماس
قاید بار پا اول سچاوت اخری تراتنی
جون الیلا دیک سحرانه قیلاش کو کیم
پرو و سپیل بر له کل وصفی و راول صفه
یار عشقی حسن پنی کونکلی تانی عجیب

مهر خپار یغه جون سر لطفه کوز کورد و رحما
جون اب اولماق کیراک باری لای نیت خرا
کیم فرا نیک قویادی کونکلو دانه طاق نه
کیم قویاش تعجیل قیسه سایم ایلا رشتا
قتل حکمی ایلا کاندین سوکر حاجت یوق عبا
قدوز لطف عارضینک یاد بیلی اچسام کما
قاید اکم اوت پوله نکت لغایم بولماغ اندانا

وله رفیع الله حسینی

ای فرافسک طلبیدین جانید اوت کو کلو مده تا

کو نکلا یک کلو موی دور کل نوزی عکسی دور

رشته جانیم اور اور زلفی سپاری مستی

تا سپا بنیم فانی اوتی دیتار کو کلو مده تا

ایتم امی عمر بار و ردا شایکینے ای

تو عاین هر کر اول ای اتمنی لیکن غمزه نی

ای پسینی المیکیم وصل اولدی جنب و سحر

اوتقا تو شکان قیل کچی جسمیم را سم سج و تا

یا تو باش نیک تابی دین دون و کویعش سجا

کرجه کو پرک قیسقار و مرنجه بابسه شسته تا

دو و اولور چون نی اوت و زره با نیر کجا

نازاید دیر کم عجب یوق عریشی بولماق شستا

قان یو کار کا میل اتیب علی منسک اتم تا

بحر هم دورخ دور و رشوق مدین انداغدا



پر سپا و انجی یاقی قیلدی کو نکلو منی خراب

برار جیف سپو اسیکاج اول سپا و یون

وصیلد کوز کا بیغلار که باقار خپ از غیبه

قالما دی جانیمه آنیز بر زمان طالت نی تا

باردی کو نکلو م اوترد و جانیمه شتاضطر

کا بانغیب کا تو غانمیک سبار و نغاج سجا

وصلی اقبال کوب آرزو میں ان عیار دین
پردہ دیک اول بوز کایو پوز تار کا خود تو خورم
پایا برعلکون لب شوق دین آشفتم
احی پنبی میر و غم لب لغاج کج کلور

وہ فی طالع دور کہ تار تار میں شب پھر غذا
بس بوز و کم سو تار کا کرب و مسیر اول نقا
توت لبالب جام باقوتیہ سپا لب لب
پیش و لکھ کیم اول اثر شیبی لار شیب

والمرفع السعدی و شوکت

ضعفین رک محی امی غم یقین غاج چرپ
یلی و شیرین عذر بار دیلا روہ نے عجب
و امق فرما و محسن عین تو غم تو زما
چور کا نیب لغاج او تو غم مخفی استیاب دین
بحرید جانیم پدا و ایلا پام عیب تیمان
رنج سحران ضعفین تیر انما کیم امکان ایلا

اول چین دیک تو رلا دی سیران تیننی ایلا
بو لما عیم و الہ سپ کا کیم قالیپ سیر ایلا
بار دیلا میں قالدیم لار دین تو غم جو رکاپ
اول تو رب میں طر فیش کو کیم کو لونی بو رکاپ
کیم قاتین حال یریش ایریلیق سیر او کا
انجہ قوت قید کیم کو یونکا بار ساپور کا

ای پسینی خرفنا سبکی معلوم و مادی
کویدکم نوحه قیل یک ضعف قعی لیکرنب

وله خلدت حکومت

عش را بخون کپی لپام نمیکدین قانعور و	تا شفا قیرم تاشین فرما د خار اسپندور
درواید عش آبی نیک الیغه کیکای تیره کون	کو کک پاسا و ورساک کو نونی رجمیم کویدور و
ساقیایم ابد تا بسون بر ایر پاک جام	اغزیمه میکور کیل او غزیمه اول میکور و
چون تارین نار و پستغایله پرسم بولو	لطف ابد با فیک که یولو کد قالدور مسیور و
ایت کپی قوغو نچه کو یونکدین سینی لپتون	راضی راق میس ایلار یک الیغه ساساک اولتور و
پر کل رعنا مو اسپند که پمار اویشم	قان شیم رکنی سارغ یوزد اتور و بسور و
کر پسینی کونکلی کو یونک پچره تیی تاغین	کیم ایک کونکلین سیراتی کوزونک باقپ و

وله خلدت حکومت

کو کلوم الدی پر قدی عناتونی کلکون	چینی دکش افونی پچاکب نورون
-----------------------------------	----------------------------

ایمدی بجان هر دو یک سر پاری قدی جلوه کر
یوز تومان چسرونی شیرین علی غه فرما و پ
یوق که میندیک آرزو پسند اینی عکین قاری
یوق که پانغان فتنه دوران غه منفق عمره
پایا بو که بادیکت یوز کامی دین کو پیر
ای پسینی قاریان بولسا ک داغی چک جوری

تا کلا تو قان یاز کجلی پنی ورا و زون
بی عدیلی فی قلیغان شقی و امخون سیکیت
بکجه یوز سیک مین جبر و شقی و امخون سیکیت
یکلی قان کو ز پله هم پسینی غه منفقون سیکیت
کیم ساپ لور جانیم اراوت پیر لیبی سیکیت
ترک عشقی ایشاک اندان پانغومکد و زون سیکیت

وله طیب الله انقاسه

الهی بو مخرون کو کونی پر قلیج چاکیت
افرنش زنی نیک آرایش دور پسین
جان کو نکلو کوششی نیک هم کلی هم سر دوی
جاننه میکای عسرو روح الادی رام حان

قدی عناویری ز پیا پسینی بی سیکیت
پیرکا بولغان پیر رعیا لغد بزم ارای
کل کبی یوز پیر که لیکان خلعت خضرایت
تا پسه بودیرف دهن کبی تر سیکیت

اهل عشق اچر تا پلا پس مین کبی شیداری	اهل پس اچر نه چو کیم سین کبی زیگیت
تا خطیک حقیقید و درو در فاضل فاضلین رسم	کیم بوکشن کل لاری بلان کال سیراگیت
دیا اول جورایتی اوز کاکریت پند ایلدا	ای حسنی بولما پس انا چون نیه پندایت

و منقذ عین و عدل

الغالی شیداکو کنگنی برقدی رعناگیت	کورا دیم سن املی اچر چسپی روح افراگیت
یوق خلایق کیم ملاکیت لیدین حقیقی فغان	یکر تیب آت کیر میدان اچر اول رعناگیت
ناصحا نیلاب اوز زونی می چاردن ضبط ایسی	کیم سکا منطور پایتیه دور قح چپاگیت
یوق عجب عشقیکد ایدر دیوانمین دیک بولماسه	جوکه سیندیک یوق پی بکر ملک پیاگیت
زمر عشاق ارا یوق مین کپی رسوا فایر	ایله کیم پس املی اچر پس کبی زیگیت
کرچین ناز اویو سپیدن آجیل کوز و کنک	بوقار قیل ساری هم بر تاقیل ای میترزایت
بی نوالینغین پسینی جان یوق شان	خاصه کیم یار اولیپه محض ناز و استغناگیت

ولم يزل الله عظمته وكرمه

ای و دینک شربتی شرمندی آب حیات	نطقین الیه ایر و عیسی دم و رماق اویا
بلارینک چون کیم میجا دیک اوک تیر کوز دملار	انفعالیدین قیزار و لعل و سپو بولدی نبات
التفاتینک احی ضم و خسته لارینک قتل و	نچه بولغای سپن منی و لخته غه بی التفات
بو که پیدا دینک اوقتی دین ایل قاجار خوندین	بارجه سین جمع ایلا ایل قتل منیک جانیمغدا
کر تو لوک میون کوب قیلدیک دیدیم پائین	ویدا دیم عشاق ارا رپو قیلیب عالم غه پائین
بو حرم املی غه املی بیل مقید بولمه کوپ	کیم صبرنامه سیر یوقیور دایم و کل کاشت
احی پسینی نچه بولماق نیل نواش ارا	زاهدسکی قیل اوزنی عافیت املی غه قات

و مرعوفه و کرمه

و که بحر ان بقی دین نوشی شبستانیمغدا	او جقونی پرله تو تاشی تپت لاهرانیمغدا
رورکار مینی موعش ایتی تیر ایا بولدی	بحر چون نسیم و زخمی دین سالدی ویرانیمغدا

عشق تو نیک شعله پی دین کج دیدی کلکوم	تو شستی سوزان آبی منجوعن مانمخه اوت
عالم املی جانیه کی میدوردی لیغان	مونه کیم پردی کین اول عهدی لغایمخه اوت
باوه تابی دین کرعلیک بو لوبتورایش	یا کرمی لعه سی لدی منیک جانمخه اوت
دیدیم اوتون کیه دردیمنجغه اوت جاقیلور	دید ی سواوزنیغه لوشی حرخ پکانمخه اوت
کرچینی آیدین تو پشه بران عیت	عشق مندان همه آیت اه و فغانمخه اوت

و منقالبش کلامه

بولغانی عایب کوز و دین برقدی زون بکیت	کورما دیم املی اچرچسین روزن بکیت
کیلکله التوم نوزور کلکون شیم و نه	کوز دین شیش تونی زرش نوزی کلکون بکیت
کیم انکین میدان را عایب بکیت لار کوزیدن	کیم غمیدین اوارا گوپیکانور مخرون بکیت
میتن رلی و پسام غم سجرانید ایتقور	کیم ایرور پرشته غم و شیدانور مجنون بکیت
نتی اقسام کیلکله ای وزره یوق اشرکی	رنپ او چون بشی اوزر تیکان درکنون بکیت

اول سگیت آید پر افشایق امای نه جان
 از رویا سخی سپر له بولما غومد ورجون سگیت

ای پنینی لپی یوز جانیک فدا قیل بحریدا
 کیم تاپیلما پس نینی الداق نیوزون سگیت

وله طول سلطان

وصلدین محروم اولوب بحریدا دورن پانی
 نقیشتن المیور ناته میک یولیده بولدوم سیرکا

کا غلطاندورماشیم کا او یقود و اپما کوز
 یوق تعجب کوز یا شیم غلطان اول ویقودا

کوقاف اوزره غم بحریدا قویپام سیرما
 بارما مغانی اینیک کیم تاپیلما نیش

توتون کون محزون کونول پیرماله نیش
 وه که شکل حال ایله سپر کا قاتیش سیردی

اورکا موشلار خیالی سپرله ما محرم کورو
 کونکولم طرافینی قیلیم محرم یانکلیغ غارت

تاتک ایما دور کیم بولوب مین سبت تاشام
 کیم ازلد قسمتیم بریدی مینکا جام

ای پنینی صل اوجون منجه کیم جگیم مصا
 بحر بولعاج روبرو قسیم ارا بولدی شگیت

وله ادا ما الله سلطان

یار کویدین او تاردا کور کوزور بوزار کشت	پسوردیده غمی جواپدا قیلور سپیار کشت
اول بر نطن سینه ای که تابیتک دپسپس	کور مینیک مجنونی غومنی قیلانجیل زبهار کشت
عقل تور ما پس منیدا و کونکلو بیدیم رفیق	ایله کیم سپروک لارا چهر ایلاش سیار کشت
کردیام اخی شمسعد و ماکمل تعجیل ایله	دیر که اول سیر ایدلما پس کوب سپیار کشت
بر میدین رکازا که کچراک حصارین ضعیفین	عیب ایما پس قلیه تحرک قوتی دپسار کشت
اشتیاقیدا اولوم لیده دورین ایل	جان ایلاسی پکا کیمکلو قلیانک کشت
نیکامین سحرید کشت ایما لیکن خوش تور	ای پسینی نیچه کون عمر ایلا سپه اظهار کشت

در نقایس انعامیه

خسته نیم ضعیفی غم لعل شکر بار نیک علاج	زار کونکلو دم در دینه نجش کشار نیک علاج
شام سحرانیک اراکیم تیر دور کریان کوزوم	آنی روشن ایلا ما ککابه رخسار نیک علاج
کافور عسکت بولوب کیم کونکلو بهشتی خون	عقل و دین کسینعه آسینک بند و زمار نیک علاج

اور کالاروش سپدن چتیه مین لیکن ایرود
 ای پسیجاتا لب جان بخشی دین سرنگه بار
 ای کوکول کو بقلیه افغان جان نیک بدایه
 ای حسنی خسته جانیکه سپدن چتیه
 نیش غم نکیدن سیر کونکلو کما آزار نیک علاج
 خسته جانیکه عجایب ایرودی اظهار نیک علاج
 قیلا دنی عم کله سپد ناله زار نیک علاج
 کیم کمر تابغای شربت پله سهار نیک علاج

و مر حیر عدله

تو کو بقیه حیرتسم قیلا و نیک سج
 بتم قیلا مین جانینی الد نیک
 جهان ملی کو یو آب سیدین ای یار
 فراقید اگو کول کو بچکی نیک افغان
 کور و ب حالیم بتم قیلا و نیک سج
 ای ب جانیم حیرتسم قیلا و نیک سج
 بوا سیدین بتم قیلا و نیک سج
 و صایله اتر غم قیلا و نیک سج
 کور و ب محنت شتم قیلا و نیک سج
 چسینی حیرت افغان دین اورکا

و مر حیر عدله

یار دین نی کیسه عاشق پر سب جان بغای صاحب	دفر محس پر کویا پله بولش اصطلاح
کو نکلام علاج بارچه ایل کو نکلین منجر ملاوین	ملک لافتحین بزینک کشور دین میک افتاح
کوزکا دیر من سر قیله عای من اینجین تو فرغین	اول که کوزا جعاج سینیک یوزوکی کور کای
چغیا کو نکلو دین دایم یسینج ایرما عجب	کیم سموم اولوغی اولوغ نغیندین یکان یاح
ناصحا اید صلاح یاس نکا نیک سینیک	عشق را رسوالتی اچر قوبی جون منین صلاح
عیش سنانیده و حوتم نولم ایست کس	توقیل کلجی سیت دیم کلرک راح
ای چینی اول قویاس ساری قیلسا ک نی	جوکه سارا نیک یاست پر لعت دین جناح



ای یوزوکلک کورای من پر مهر دورانیده جرخ	بلکه کوبت تیب خجالت مهر خسانیده جرخ
تون کون لیل الشمش استین صفیک ارا	نازل ایسته یوق عجب زلف یوزوکلک شانیده جرخ
چکلی لاریو سنے کراوزوز نچہ التون سلا	آنی سر کرپین چ تو تماش سن میرانیده جرخ

انچه پند و نكدي تو باشي نيك انفعالي ما كيم
 كوندوز اولغاي كچه و خورشيدوي سرگون كر
 كپر چي چنوك سيله دعوي قلوبور ديوانه
 كر چيني شام بجراني اوزون رهاك ايس

ايسر الماس آني پير ساحت بوزونك تاپد چرخ
 عارضيني جلوه كر قيسه اوز ايوه نيد چرخ
 آني چين ايلي اوتوماس آوي پانيد چرخ
 سوسايب يار مش اوزيدن ايك انعايد چرخ

وليد طول سلطنة

قيد يوح افزا پسك كوماك سيله جانم ي خد
 كوياسنه زلفونك سم قليب عيار لغ
 جون من پدل غيتي غمز پيدن يوكي
 قيد ي اغنيك نيك خيالي سم عدم صحرا
 لعليدين سر كام كم تا بيم اوز توردي فراق
 وه كه دوران جاميدن اغرمغه شيكاج قطره

يغتاپ كافوزونك نم تقد يانم ي خد
 ايلادي سوده ارا حال پرش نيمي خد
 ديد ي كم قلعونك كو كول اوزينه نيمي خد
 جوسر جانم ي عيسى نقد پنهان ي خد
 ايلادي سرود اجايدن لغا نيمي خد
 پياقي دور ايلار اولدم پر قند قايي خد

ای پستی کوز قیور تو نما در شکنش
ایم خیالی قیسنه سیر کون و غلطایمنی خند



قایسی جنت سبز سی خطی نموداری جبه	یا پسچا نطقی اول لعل شکر باری جبه
ناصحا جنت امید سی پر لبار مان کجیدین	ایم بو مین محرو نغده یوز فرد و سپ کلزار چی بار
آب حیوان کر روان روح پرورد و روح	نی بورقاری اول جان بخش کشار چی بار
ای مصور نیچر رنک اینر لقی قایسی کنک	لعل نیک شکر فی یخ و خط زنگاری بار
دیسه بو لغای کیم نطقی فی پلا پس فیه	ایم که آنی دیر انیک حور شید خیار چی بار
بوز ما عاشق کو نکلیسی باده که عشق اید	میج جرم مل محبت کو نکلی زاری جبار
عشق را همچون سینی پر لقیما شت کیم	نی اوزی بارانجه فی ایری انیک یاری بار



کل نوری طی سرفید اول لاله اصفرمودو	یا نید از لقی نمود و ریا کا کل عسبرمودو
------------------------------------	---

لا اله الا انت صفر مود و اول آي پوزي نيك ريدا
 علي دين سز مان طاسر بولور سيرن سپور
 عارض اوزر هر طرفت كوز چپ سين ناز ايلدا
 در اچيد افقي تو شيش قاييت بولدي كم
 علي مي رجان تو تب سين سا قيا شرح ايم كم
 اچي پيني بارجه عشاق اچر سين سين نو

يا قمر دوريد اكور كور كان اوزين اشر مودور
 يوقيه كل ناز اغميد يولغا عيان شكر مودور
 يا اچيلغان هر ساري كلزار اعراب سهر دور
 ياكه چقان نرم دين پت اول پري مكر مودور
 باده قوت روح دور ناز كاچه جوهر دور
 حاليكانا پازار ليغا قنغا اول كان دور

ولما عظم الله دولته

تا كوز تو شيش يوزو كا كوكلوم اولدي سحر بار
 ايد يكم بولدوم كرفار ييك تو مان مسك ايلدا
 ايلدا پام لعل وان شيش كنجه جانميني خدا
 غنجه ديك كوكلوم باشي كنجه اير و لورني استار

پين سم ايتيك لطف مهر يكدن ميني ايدار
 بنو فالين رسم او ميني ني قيلدنيك آشكار
 خنجر مرگان بده جانميني ايلار پين كنار
 اندا اهي كل غمزه ميسي دين سالور پين خار

ایستام بشیم نی ایلا آستانیک تو فراغی	ظلم تاشی بایند وروب این چقار ورسین غبار
کردی سام بایغومنی ایلا ییلتاری نیک طبعه	زا غلارغه تاشلاب تیماسین اینک اختیار
بود ورامیدی پینی نیک که یاتیکری چکا	رحم بیس کای اینکا جبرحل کرد کار



غنچه خندان ریب کو نکلومد قالدی خار	یتیمخور جانیمه پیردنی باری بار
پیر و قد لار لاله رخسار دین چلمای پو کو نکل	و نه نیای کیم دیر باغی چیره یوان کلعه
وصلی جامی دین جیلور ایردی کو نکلومد باغ	وای یوز مسک وای کیم اول می با قالمش خار
قاید اکیم کور ساپک آنی کو لماک پله خرسند	عکسین ایلا ای کو نکل سر سیر دیغلار راز را
وصل ار سردم پشکا جانیم قد ایلا می می	نیوجون ای رام جانیم ایلا دیک مسندین کنار
باردی جان سین غنیمت توت مظفر وین	کیم او تو بتور دنی دلموداق ملالار بی شمار
ای پینی یارینرسین نلکونک عالم ارا	قوب عدم پیرنرلی عزیزین قلیت کینجه بار

و لکھ داد امر اللہ ملائکہ لکھ

پایہ بان لکھی کم ای یک یوز چکا کہ یا پلو	حصر صیدین دل کہ یا پلو کہ آجیلو
سرفایان کو ز پایب آن کچھ عین شکن	کو نکلونہ میر کی ویکم تچا ندیک سانچلو
تدیہ کو نکلوم ستر تچان ایتہ بن یرانید	عشق سپیدہ مجنون شلار اچھر تا پلو
ای پس ملار اور مونی بولایم کفیتین	عشق استوبی را بی اختیار اولغان سلو
کلبش عشقین کو نکلول باغین اشکم سوید	مین خود ایکتم بلان اندین تانی کل لار آجیلو
سزوشتم عشقش ای شیخ کورامی خارہ	بیرکشی نیکنک ناشیدہ نی کیم زلدا یارلو
پنجہ کیم اخاقیلو عشقش چینی ای کم	کو رکاج اول سی پناہی اختیار افغان قیلو

و مرچیں قدر و سرائے

ایک باقیب سزماں یوز املہ کو ملک ندیو	اوزکالارنی تیر کوزوب و مینی لوتو مالک ندیو
ایل پارسی باقیب کو لب غنچک نی ایلاب فشان	رکشت پکانین حنین کو نکلوم ترا سچاک ندیو

اب حیوانیکدین ایکا جان باغیشلاب لطف الم	لعسک اوتدین منیک جانینی کوید وراک نیدو
نوش خدایلات جوک سوز لار قاترین اور	مین صایسک دین تلفط ایلاکچ سوچاک نیدو
ایت یان لابتوریکا پسیکا خبروقی کوکول	بوشل دیک نرمان اول شوخین کوپساک نیدو
ایکا لطف ایتماکدن رجانینی المان دور	یارا کرین سین منیک جان سپر ماکیکاشک نیدو
ای چینی منیکا کویراک ایدی لطف	منکام بولماق نیردی غریزه کوپرک نیدو

وَلَمَّا أَتٰكَ الْخَسَفُ

تغ بجران پردی تمای وصلی دین کوکلو مکار	نوش پس دین برون سپر نکا پر قطره سر
بولیویریل وصل آخر سحر اول ساعت کشته	تپمانا ندیک دور صال اامی دین سر خطه سر
قربا مین دم بدم تار مین اول بدخوشی	کویا میگری منی خلق ایشیش تار غرقه
بولیویریل بر لبه مجنون شت انکا جت جبار	لیک انیسر بولمه مجنون بار انکا دوزخ جبار
یار جون کوکلو ندو ورتن تو ب قیامغان	حق جو که دور اینک ذکر خنی نیکر اک که جبار

کوب کو کلنی بوجمن غه بنهلا مانی غلب
کیم کل مقصود سر کز اجاوی کلارد
توشتی حن بحر سینه اید وصل تخمین کجالی
کوز لاریدن کج که آچت پسنی اکی هر

و مرابطه و کرمه

موشی یوق سورغالی بوزار سیر اندین خبر
میل شمع شعله سپیدین کوزور پر دانه
دقانی اولدیر با کیم باریدی چسنی آن
سجودین بدم سکا دور اندیوز آشوب دور
پس پریشان وردی انیم تانیم مشکست
تیکه کو کلونی لسنک قان ایلغریک قلدی کم
سجودشتی داپسی ضعیفین بزاله کم
نعلشی یوق باغایه بوراز نهاندین خبر
میلن سیل اول قاید پر کای داغ سحر اندین خبر
بیج دله بوزمان پرما پس سکا اندین خبر
ایکیم تاپما پس سن ل آشوب دور اندین خبر
شام غم میگردی ل ل ف پرشاندین خبر
تا بقایانی استکان یارب بدم قاندین خبر
ایستکان تا بقای کراول ساری افاندین خبر

و مرابطه و کرمه

نی حبیبی کیم فغانیم دین کجا بولغای اثر	نی رفیق کیم منیک حالیم دین اول باقای خبر
یا اول استیبل علی دین پوزیلا سا جانیمه توت	یا بونید استیبل او جور سا کونکلو اوتدین شر
یا اول ایسته کیم وصالی پسرله بنیم فانی	یا بواریتیه یوز ودا اسک دین جن حکم
اول اگر پسر اونی پسرله کوسوم چاک	بوکیک اول حاکمی مرسم دین تپه بره
ظلم بیه اول اگر جانیمه پورستین قتل	یغلا بان بوجالیمه شید بولپه نوچه کر
نیچه جان قیلیم فدائی آنی ماتیم نی موپن	سرچه تخم فاکیتیم خجایر دی ثر
لطف استیبل سانی پنیغی تولا تو قیل قح	کیم بوندوه اچکر دالی اوز دین ملای پسر

و مرطی انطاس

جون یوزونکا اولوتق اینیم شراری کول	کویا رحمت دور کیم کل یوزونکا یا سپور
کیم قمر دوردیه کورکازدور قویاش برشتین	دیرار بوجه پسرله کیم یوزیک یا سپور
یوز قوایش خطی شعاعی کریغیلیمه بولماکای	موشیم رر رسته قیلغان رفیجه کیم اچیلور

نی شرف و راول پری مجنونیہ کیم کو کلینی
خلعت زربخت ایر و روق پر کش ساجینی
کو کہ اجونج رشید التون سپایہ بونوع اماس
احی پسینی شکر قیل کیم یار وصلی قدری

قید او جون التون سلاسل اجلان محکم قلیور
مطرف جو کیم اجار پسی سر تار سلور
ییر داخو داندق قبان سر سجد کو کب تار سلور
بجر نملک دشتی الوار بو لغا مار سلور



ضعفین بر دم که اول رام جانیم سو پتیاو
زینهارا یور و کاسین شینغای سر کشه جان
کور و نور سردم قمر لقال چنہ سی دیک قان شیم
مہر یا لیغیدین ایس و اتیر یک بولمغ منکا

جانیم اولوب خپتہ جسم ناتوانیم سو پتیاو
سرقان کیم کور پانک دل جان جانیم سو پتیاو
غم یلیدین چن کہ اول سرور و اینیم سو پتیاو
در دین چن اول رفیق مہر با یم سو پتیاو



احی پسینی پتینغ بولغای اگر جان تر پیام
ضعفین بر دم که اول رام جانیم سو پتیاو



ولما احسن الله احوالهم

چاک و لوب کو کسوم بکر پر کالہ سی پور ماکیز	قاک و بکیمنی کو کلو م لہ سی پور ماکیز
یوز پار سی اجغان پر شکیم لالہ سی پور ماکیز	عزم استپ اول غنجه خندانم کلزار غه
تامغاین سریان کوب و بعم ژالہ سی پور ماکیز	جو مکہ باروی بایشیم مید کی راقیدن ہلار
عم تونی داسی و محنت مالہ سی پور ماکیز	تیرہ کو کلو مد یوزین دیند و دین کال
یوسف و جون سپر کمان مالہ سی پور ماکیز	بجرید کور کان حسنی نیک فغانین دو پلار

ولما اعظم الله اجرهم

شعلہ یکنع کفم پست شیری ایلارانی تیز	عش نی منع ایله لار شو قوم و تی ایلار تیز
اللہ نچہ قیلغای بری پس برلہ پتیز	عش و ایم ضعفیق جسمیم نی ایستار و ترکا
کاش قلیانک بھر تنغی دن تنیم یزیز رز	جز و جروم برار اپر پردین یلیاق تیلار
خپسک و زر بولدی سحر اینم تو نیدن مسک پز	تیرہ و راول طره کو بایکم فلک پرویز

قامتیک پروی عالم دایمت بس دور

جلوه پس نه سر خطه سالما پیخیز

یارین یرو تیر کلک ایسا پس مین قیا

بهر ز سر دین منیک خامیم غبه بغیل جبره یز

ای پسینی فو عشن ایلی غه دبر کو بی دو

تابه لار ز بادلی خبت سین انیک کوید کیز



نرک الماس سیدین اول قان کوز و مک الید کوز

اغزیک الیده تو لمیش غنجه نیک اغزیده

رک سیز خایک یار غل قلمای کوز مین

پورکای مین شاید و شور یوله خایک کوز

قیلمای غل عشق ارمین سده دیک بلیق

کیم قلیب تو چرس ایلی دینی اکوب اتنی اوز

وصل رایر که کور کالج لقا تین تو زما

ای کومول جحران ویتغه نچه کویساک ایدی یوز

تا که کویونک تو فراغین سارودی رخساریدین

عذر او چون ایسکه اوقیدوم سمر زمان تو فراقا

جرح چون بزدی اروسبر ووشو کلمه سین

سین هم ای طوفان اسکیم بار انیک طریحینی یوز

جون پسینی تو به سیند و روی نغنی نونا

هم حسینی پرده پسیند اپا قیاسین با سوز

و لعل رفع الله قدره

بعد ازین حی پس املی ایمنی شیده اقلما کنیز	پو فالین ایلا بان عالم غریو اقلما کنیز
ایلامک ای امل فاکرا و پس کنیز تارتیب حبا	پو فالار دین فار پستی تنیا اقلما کنیز
مین سپر عشق مین غوغا نید و عشاق ارا	ای فینق نپد کواستک که غوغا اقلما کنیز
ملین لار حالت و امین ای یار کوی ایستار	ایلامانک غوغا نینیک سپر مینی فیا اقلما کنیز
اوت تو شوبور دشت از آیدین ای امل طرا	لا لار ایلما تب تصور عزم اقلما کنیز
سپرین لیک اشکار ایلار کیشیک عشق ارا	زینهار اوز سپر کنیزنی اشکار اقلما کنیز
پرفین جان یله ناپیش پسینی خلوتی	باریک اچان کونول سردم علام اقلما کنیز

و من خیرا شکار

کوز قیسین حل قلیب یازدیم سپک باغ نواز	کوز یاشینی سم سپیب اول نه غهای سرو نواز
عشق میکاج عقل و شوش صبر برین بر شو	اوت قیان نوز لایقه واجب راول لیک خنراز

اشکارا

اشکار جان کر عینک سوزین استور لک	یا شور و عجبک سلیه کو کلونی بار دور اذکار
اول قامت دور که بارچه است لایلاب عا	دیر که بگلشن اول سر و بوسون سر از
شوق صبریم تقدیمی ملای ای که کرج فدا	دیما عیب لایلاب ل هوشن لاری کو آب
جون حقیقت نوری اول عارض تجلی سیندا	بی حقیقت اول که اینک عشقنی اوینا محار
ای پسینی یار کوئی کجه سی نور و نور	نی عجب کر بی نوالا رایلار اینک حجاز

و مرطبه و کرمه

اول قوماشس کوید امین ره نی ایلانکیر	باری بو ترویر ایلد کو کلونی خرمی پسید ایلانکیر
کوید امین تنبیه پنه یوز جور پرله اولتوب	اول صعوبت لاری یوز دیوانه غم پند ایلانکیر
ایستای پیتای پانکیر کو کلونی کم بوز مسنه	وصل تنی بیسره سیر پر کند پر کند ایلانکیر
خسته کو کلونم ضعفی حدین او تشه قوت شغی	دو پلار اول یوز و لب یادینی کلقتد ایلانکیر
کو کلانکیر چاک ایسه اول پت ای یار پیر فو	رشته جانیمی هستر مار یغ پوند ایلانکیر

کو کلوه علم و ادب تعلیمی کو ب پرماک پله	و امن و فنا و مجنون یک خردمند ملائکه
کر چینی دیبا که شور با تو گهای تلخ	خوبلا رکاشی انا با قیث شکرخدا ملائکه



پرس اول نی کورماک جون با ستور دست	آنی کورکان یرنی و بارپ کور این سر
کو ب اسکیم شفق کون کیهیه ایرور پرا	میکن صبح وصل را بحر انون قلم سوس
خام لغدین کر سوس قلدیم و اقرین صلا	انی فلک جانمغه یتیم کر سوس و را و سوس
قاید اکیم با شیک این غایتی پر سکیم انجه کیم	لاله ایردی بار اول تو فراق را سر خار پس
ای چینی سحر جبر جسیم را کو کلوه موشه	کلیدین یرو غده سی و در کر قفس



ایله کیم کل پھر غنچک سر نه معلوم بایس	غنچه اغرنیک سچه کیم سوز دیمه مفهوم بایس
اول قویاش نیک رتوین کورید کور پام بویس	سج کیم جنت اطوبی نوریدین محروم بایس

عشق ظلمتین اگر سر نهد و مجنون دل دیار
شاه حکمی سپرد که کوکلو عشق برکتش مانهای
عشق می جرمینعه دیرا پیر میسر می یار
نی بلا دور عشق کیم کوردوم انبیا و قدا
کر حسنی نیک و صالحک دولتی دین ای صم

میسر دم دور و لوم سیدیک لار مظلوم ایام
شاه ایرور حاکم ولی بوکیمیه کاکلکوم ایام
نیکاکیم سجد اداعی سبکیم معصوم ایام
در وایله محنت تین و زکاکمه مرقوم ایام
یاسی کپ موجود ایسه میدی هم معدوم ایام

ولادت امیر الله دولت

ای کونول بوسپانک و فایر دلار دین خلاص
عمر سیکلنج سوفا دورلار اوزونسی استیام
تنبه کوکلو دین خلاص اولماس بری شکاری
تازه بازه داغ کوکلو دین پانان کسپی
خانه دین تاجر اباحتین کیر دیم قلدی حق

شکر قیل و یغان کیشی سیکلنج بلار دین خلاص
عمر اگر قلیپ و فابو سوفا لار دین خلاص
راست انداق کیم بولا المان دین خلاص
مکان اولمیش مانع اول یز قی لار دین خلاص
سم ریادین سم ریایه پارسا لار دین خلاص

در امیدین ای که بولد و نک منقطع سکر ایله کیم
سم جفا کر لار وین لک و نک سم جفا لار وین خلاص

ای چینی صل امیدین قنک لک خلق
اوزنی قیل سم مدعی سم مدع لار وین خلاص

و من عدله احسان

عشیدین قلیشام پدا من شیدامرض
قیلغودیک تو رضع لبق جسمین فی ناپیدامرض

ایله کیم دار الشاچیه و طین تو تقایض
ایلاشیش عین تن کو نکلو مویلی ما و امرض

یوز مرض قصیده و ریکم کور و می ناخته کیم
باشید اهل عرا و یک ایلا کای غوغا مرض

ضعف از خونخوار لبق من سیج پیر ایلا پاپ
موبخه کیم دایم چکار اول کرپش شلما مرض

زلفی زنجیر دین اوز کایون عیلام ای کیم
تنبیه کو نکلو مکا که بولیش مایه و امرض

ضعیف شمش سور دیمک اول سوزی اوزنگاکیم
خاطر نازک بولور تا بغدا استیلا مرض

ای حسینی می بد قلیغیل خار کین فکر کیم
ای

دفع هم صها قیلو چون کیتور و صها مرض

ای

فوائد امریه

ای جانیک کلشنی پسر سیراب خط	عارضیک کافوری وزر پشنگ باب خط
قلیه شگین خطیک سر حرفی بدی سیراب	کیم تیریکای جون مرتب ایادی پساب خط
خط ارطاط قلیب تو رضحی پشنگ اوز	آه اول کونید کن طایر ملاکای اعراب خط
خط بوزولدی لیک معلومک بوز کریم	پیکیم یازدیم فرامیک ظلمین بخلاب خط
فرمیکد تاب و حیم سر حسی قلمیم رقم	سیرار سیر و طایر قلمی سج باب خط
حی بیسم خایه پور رقم جو پخته که یار	وصل حکیم پیر پیکایار لاجباب خط
ای حسنی شرح خایم یاز سام اولغای ملول	جون و قور حالت و طایر لایه اطاب خط

و من رفعت و قدر

کو کلوم تیی عشق سرار قلیب تکر حفظ	کیم که قانغایک کلام پاک وحی آما حفظ
خوبلار اوز چینی وین کر قلیور لاری عجب	تاک ایست و صیفی کر قلیله لار کما حفظ

کل اوچون باغ اچر بسل منیک اوکانا دی	کیم زل کلر اید قلیش دور اول سپر حفظ
دیگر کلر اید اول کل حنیک اوکیام عیاس	خاصه کیم قلیغاسی زوم اول سپر کلر چار حفظ
یار سر سوز دیسه سر کر خاطر مدین اول	اور کالار دین بولما دی کوکلو مکار کشار حفظ
قل کیت لیکد ایکت لار عشقی سپر حفظ کیم	سوز بولور ایدیش قارملیق قمتی داشوار حفظ
یوزنیک افغانی ایدو منیک تانیک ای بل کر	قیلسانک ایدو عشق سرارین چینی دار حفظ

در مختصر احکامات

تیشی و صیفه ایدیم در یسی کیم ان الفاظ	زلفی سو واپسی را ایک پریشان الفاظ
عشق اپرانی فصاحت بید ما پاستر	طوطی ای تور غم بسی صعب دور آسان الفاظ
مدعی لار پوزی بی معنی کر بولسه نی کیم	ایستامه معنی اگر ایت پناه ان الفاظ
لفظی تاثیر قلیب اور تار انیک معنی سپر	چون سپور ارشاح در دهم بحر الفاظ
ترک عشق کیم دیام البتوره که دیر معنی	اوز اوزی بیسره جنون ملی فراوان الفاظ

اغنيك سپر ايد اكو تو رسوزوم دوي المان

لر قلاق ساليه سپين سرنجه نپان الفاظ

بي نو بولدي چيني ني نو ابقاي اكر

وصليدن طاهر اكل ايلسا جانان الفاظ

ولمخلت حكومت

اكيتم جبران وتي دين كويدي جانيم اوركانوع

اور تادي عالمي سم او تونغ جانيم اوركانوع

خسته كوكلوم ضعف ايتار وقت لوگ اي

اكيتم بكون دين و ربوزار ناتونيم اوركانوع

تيلبه كوكلومني خون ادي سي اچر استيا ماك

اكيتم بوقا تده تيش اول نچان مانيم اوركانوع

حايتم فرما و محسنو قصه غي او خشا پاس

اكيتم ابرو عرش اچر همك ايسانيم اوركانوع

و عده قبيله صلي و جون ولد و ام سيري اكيتم

پسوزلا شور اول ظالم مهسبر انيم اوركانوع

بولمانيم رسو امانك اير ما پس اكيتم بوقا ملا

فانش بولدي اير اغان پز نهانيم اوركانوع

كوكلوم اكب جانيم قصيدتي اول بكانه وش

اچي چيني اريدي اذيرن كانيم اوركانوع

ولمرفع الله قدس

داع عشقک بر منش اید عقل و شویدن	و ده که قویدی شعله بحر نیک دل داع اوزره
خوبلار چنسی کردون عارضینکین یار تور	روشن ایکنک بر اوت نیک شعله سیدن
کو کلوم آیتی کویده پراوتغه نوشکان تیلنه	سج عاشق کورکان لغایموب ایلا رین
کورلارینکیم بولدیلار پیرلرغ عینی دامت	طره ایشور کیم ایلا سلا کور یوموب اجعوبه
چسن بلنجید یوزونک پرله لیسکین زین سپ اید	کورما دوک پر فصل داکل برله پرکان میوه
سایا ضعیفم علایجی باوه دو غلک قوی	کیم یاقدین تو شکو دیک مین اچاسم مردم
ای چینی شام سحر و زلفی سودا سینه	کیم منی دیوانه آنسر مشوش دور دماغ



غم پتصدیمه چکنی ساقیا توت جام صا	کیم بولور جام می اچکانیدن لیر ابل مصا
جرمالت یوق تیر کلکدین جاول ای سیرید	توقیل ای غش ای دل کلکدین سزنی مصا
کو کپوله توق و قیلجینک دین اید ویرت	کیم بوپ سزنیچ تیک اول سیری ایلا رکا

عش زوریستی کرب و ورسیک عجزیم نی
 ویه کو نکوم تو غوم و زکایا عشیک ترک^{اسب}
 کعبه کو یونک ایر و راندی مقدس فضی کم
 اسی چینی کو رپاسک و مخالف دین نو

اژدما کر بولسه و زعجز نیه قلیغای اعتراف
 عیب ایستورست ایله دیوانه دین لاف و کرا^ف
 حور کو تراچر غمل ایلاب فی ایلا رطوا^ف
 جام دوریند کیرک فم و تاسه سیندن حلا^ف



کویه ایلا راونی سیران که جقتی مختلف
 غم تونی جیمیم اراکیم تنغ سپور دوم سرط^ف
 خسته موری و مین اعی شایا پیداکیم
 عش را کریش کیلنسه شکر ماک دور
 آدکیم اول سپر طبعی ایل سله دور تقیم
 ناصحانیدیم جنون منعی غه اظهار ایلا ویک

تیلبه کو نکوم کویا یکم بولدی اندا^{مکتف}
 سر و قدیک یادی پرله سریری دور پر^{الف}
 اژدما لیکد اوز عجز نیه بولغای معتز^ف
 صعب ایر و ریر کیشی بلانج بوصفت و ا^{متصف}
 قاتین سیدین مسیک پرله مویر کین منجر^ف
 تیلبه کا عقل اور کا تور کین کویا بولد وکت^{خرف}

عشق را آفت سلامت گوید و دور عادت
ای حسینی خوشتر اول با قلب سگ و زنی منصف



بارمیش یار اشتیاقی پیر و فانی شتیاق	وصل با چنان ده تو گمانس در و امیش در ذوق
اوز کا شوق بلبلان و همکایو قنور نصیب	عشقدین غیر از راقی یار دین حب اشتیاق
یار سیز کورمان حیاتی تیر کلک است نایب	دهنی امکاند و تیر یک بلبل سیور جادین
ای کیلی جبرید پیر شسته محبوب حالین	دیرین انگلی کیم نچو کایر منسک حالیمه باق
ای صبا کیکد نیکی نیکی کو نیکلین سور عیا	باردی منیدین اول پیری بی سپاری سیل سراق



تیکه کو کلوم تا ایر و عشقید شیدا ای رفیق	ایلا ما پس از کاپر یار سپاری پروا ای رفیق
تا بتی عسره حادون از زده جانیم تا ایر و	لعل سیر اینک خضر سوز و مک سیجا ای رفیق
طره نی رخسار اوز قیلدیک پشانه نی نکت	کرد غماینی پشانی قلیسه پود ای رفیق

خون عیش تکیکنی نهان یلماک مقصود یرو
 بهل شید اگر کلزار را سپکنت یو
 اوتادی کوکلو منی نه رینک فزده بار مین
 کج صلیک کیم تیلار مینکین پینی ووه ایرور

اوز کالار ساری کوزوم کرتوش عید ای منق
 تیلبه کوکلو مینکا ایرور کوکلو مینکا وای رفیق
 بوجرا تین سنیک کوکلو مینکا ایای رفیق
 اول کدیکم شاپین قلیغای تنای رفیق

وله الله دوا

غنجی نغزینک دیام نیلای انیک کشاری
 ایسی نی یکنک پشکا نیت قیلور کیم پرا
 زلفو کاشپینی پنه نوع یلماکای تشبه کیم
 آیتا امان بعلیک یاقوت اوشا کیم سنیک
 کر قشکدین منی کوپوک کورار سنک اعلای
 ایستپانک کوکلو مینکا آسایش قمع توت سیاقیا

پیرونی قدینک دیام نیلای انیک کشاری
 پیرودیک تم قدی تو تم کل کبی خیار ی
 سم لاپساعطری سم جان شسته سی دیک توت
 سم جوجو کلوک طعمی سم جان شسته سی توت
 کیم که عاشق ولدی تیت دین کیم دیانک سم عاری
 کیم دمی تو کیم اولو پس دین یوتان زاری

کوبید ای حسنی کو کجی نامک یوق ستیاپا
کیم بولوبور اندا سیر دیوانه افکار یوق



غم سلی جسم بنای قلیدی یوق قلیغودیک	قایسی یرن کم قرا سیر له یکان قلیغودیک
دروغ سلی داعی کو کلوم سر منیغه توب	اول سودا پجر بوزوغ توفی لجه امکان قلیغودیک
کیر ماکای یریم محبت کو یکا پلسامدی	کیم بولور رنج و صعبو بخیر طغیان قلیغودیک
شعله اندوه اور مار خسته جانیم خرمنین	حصر آسیم کولین یران پشان قلیغودیک
اشک خنایین کی کران کوزوم نیک یا مغور	صبر مشوم کسورین بزما قاطوفان قلیغودیک
ساقیامی توت که شاید پست یغ بولغایمکا	منوچه شکل حالنی نه لکله آسان قلیغودیک
ای پسینی تنیاپا اول آسینک فایدا	جرح و انجم خودیا پس در دینکده درمان قلیغودیک



دو وجر یکدی قناردی بیت الاخر انیم سنیک
سیرل اسکیم پسر له سیر ولدی بوبر انیم سنیک

سر زان قوت تا کم جانیکے انجم رایله	ال فراتیک ریدن لغان ایسه جانیم منسک
عشقی ایاک ایلام کو کپوسنی بوسم اولما	کیم اولونچہ طاسرو لغای داغ پنهانیم منسک
خان تان کین قلیب ایتی کو کول کیم سلاویم	قاید اباردی اول لاخان الامانیم منسک
غرم سیدیم عشق سدا دینی طاسر قلیغا	سالمادی ده کیم قولاق حالمی سلاویم منسک
نی عجب کو کلوم فغانیدین اولوست تاق و توب	کیم تیشیش دور کو کول ماکپاکی دنیم منسک
ای پسینی من اگر اواره بولدوم غم ایسا	عمر دولت پرله بوسون کلوم غاییم منسک



قالعاج آیم صر صر نیت الاخرانیم منسک	یاندور در کرد بلاباشیمه نورانیم منسک
عشق سپری راسر ساری قالع لاله دو	اندابا غیم داغی دین تیش کمر قانیم منسک
ایتکالی کو کلوم پریشان مکن قالیم سلاویم	قای طرف برغان نی مجنون پریشانیم منسک
بوکه لعلک تیر کوزو رایینی تکلم ایلامان	مین سولورین و شوم هکسنی جانیم منسک

ناو کن چکیتی کو نکو لہریں سرفہ کو کیم اختار	چاک لاریلاب کہ فایمیش اندا پچاسم منسک
اشکارا و ملا رنجہ جہر قلیساگ ای طیب	انی نیلار سین کہ اور تار داغ پنہاسم منسک
ای پسینی لہ قلیسام اولتور کار کوزی	اکو یاقو یاس سینی او یوغہ افغاسم منسک



بحر درین بحر کو رکان توان لاریسک	صل ایہ عشرتے پکان تا ملاز دینسک
پلماکان اجاب میں وار بولغان قاتلین	کوید سیرین قیلغان نک ملاز دینسک
ای کہ پلمان سیرنی قاتل زخمی پر لہ او شام	زخمی کو ب جیم ارامک نشاز دینسک
مہر وادی سیندہ ایگان سہر بلار کو کیکد	ای کہ پلما سیر خبر نامہر بلار دینسک
پکپس و آوارہ لیت علین در پس اکلاما پس	صعب احوالیمہ یازغان استا ملاز دینسک
ای کہ پلما سیر من مجنون سہم در دیغہ فرق	اول پستی من کہی پان ملاز دینسک
کر پسینی حالنی پلاس سیرای اہل نشاط	کو کھلی چککان سہر دین و افغانا ملاز دینسک

و مریم ای کلام

عش ایر عاش و لغان مبتلا درین بسک	وصل کایتین بای و لکان یی نوالا درین بسک
عش و بحر و درد قصیدم قیلد یار کریمه	و اصف ایر یاس سیر بو یوز لاکان یان لار درین بسک
ای کیم پلای سیر جو نوم جو بن رار سیر حاسم	انی شرح یلار دانا مفهوم لار درین بسک
پلما کانا عش سید وینی مجنون جالیعه	پیر جفا مین با رتقان تو رلوک و فالار درین بسک
روزگار نم نیک قرا بولما غلغنی کیفیست	ای کیم پلای سیر کوزی قاشی قرا لار درین بسک
جام جم تین شام لار نیک حشمتین سنج زدا	درد و چون سنیغان سغال ایتور که لار درین بسک
کر پسینی جالین عش آجیره پلای سیر	زندیقن کیمیک تو شکان پسالار درین بسک

و در طول السع

تو شکالی سحر نیکه ای پسر وکل اندامیم	نی کوز وده او یقوبار نی جاندا ارامیم
یکتور و مین شام غم سحر نیک کونین یوز زلم	تا که فیه بلمان کیم یسکغ تیار شایم

سر قنار میگون لیسک بجز انداجیکام قدح	ایکی کوز خونا پیدن در لب لب جایم مسک
عشقمی صبیایدن نه نوع رسال ای	کیم سموم و لور صبا میگور سه میسم
و کاسین ای نه ایل تور یک زار خسته دو	کر چینی حایلدن سو رپه دلا ریم مسک

در علم و احسان

عش در کلیدی منسک با شمع نجا صعب حال	کیم آتی فرما و ایمه بنون قلیا الماس حال
عقل اینک اصلاحی نه چیم کلیدی ستیز	یک عشقم منعی فی قلیان ای دی ام حال
صبر و هوشوم ملکی بولدی ورتا و ایر برله	مین لوب مال اتی خان مانیم خست مال
توشتی ارکین ایلکا و اغی عشق سن و دلا	مکا تو شان نیک مسکی دین سیر و تو احتمال
اوتما کیل حسن ملی کو یی ساری نهاری رفی	کر اینا ناپس سین مسک عالمه باقی عبرت آل
کنیه ایلاب عشق عقلم صبر و هوشوم بوز	و هیه سی سچان مان بولدوم راده پام سال
احی پسینی حین ایر و زویمد لغ کفر املا	کیم نصیپک عافیت کو بی فی قلیغاسی لال

والمحلل حلو

نیتی پر باقی سدا کو کلو منی حرسید ایلکیل	بجتر مارین پس زمان وصلی غنود ایلکیل
او جاپون تور کونج لول کو کسوم قوشی وده	دانه خال کند زلف ایلا بند ایلکیل
پیر ارجع سپور سرله جانینی قلیب من کلیم	خسته جانیم مینک علای سر سکر خد ایلکیل
یار بول یوزنی سیرق سالما کوز ویدن	مونه کل لاریم ایلیمش پس فی ماندا ایلکیل
یار جو ریدن فاکا وپتیکا کلمیش کوکول	قیما سپون سب اورکانی غمد سوک ایلکیل
سیدیه قافان کوکول فم ایلاما سند منی سج	آنی لطف املاب طیب قابل سید ایلکیل
احی پسینی کرار و لپه کوکاک اول باره	آنی تیغ قطع ایله پر کند ایلکیل

والمرفع عطف

بحرینک او تجم زاریم قلیدی کل ای مارل	کرنا قلیپ نک فراریم طر حین اول کل پر لیل
قل اتیب آواره کوکولوم فی بوزوع نسیم	و پلپت بلیا پاک پال حاجی کلب نظر قبل

اول قدیو نور بجزید این پیام سراب کلبر کمال
ایلا کایا رصعب دریم شرحی دین اظهار عجز
کریوز و تک بولسپه مدور سبلو مک سروا و
احی صبا تپساکت مسافر آینه زنها کرم
عشق جامی دین لوب سین ای حسنی سرو

تو فرایغم نیک ماشی اوزر هر کو پیشل اکیل
بولسه سر خیم غیر چکانیک اول غیر ذایل
سج ایرما پتور عجب نیچون کیم اول ای دور
بجز زندانید انیسر تیر چالیمنی ییل
حسن دین که بره باقی ایستایساکت دم اسل

ولما عظم الله قدره

کلشن کو یونک دین ای جان و نه رضوان بل
بانج ارا نیوجون کل رعنا قیر اوزر سار غار
عش شستی اوزر مجویدین تانیا تمک اعیس
جاننی کوپ شوقیده در تابی فکر الیکم
احی حسینی دشت ارا نیوجون قیر امیش بولسه

یوزر خطیک شکلی دین سم لاله هم ریحان بل
کرا نی اول یوزکل دین قیلا میس دران بل
کاه اولور میوش ای دین یوزر عریان بل
بولما نحاسی سین تینه که صلی ای سحران بل
کلستان رضیدین لاله نغان بل

درود اعدای الله احسان

او ایلا غم ایلا دم ز زیمه ستم بخشی قال	در دایلا ایرلیدم ای در دیمغه ستم بخشی قال
خدشیکد جان کو کلوننی قویوب غم ایلا دم	ای کو کلوننی قویوب غم ایلا دم
کرجه بحر انیکد قالماسن جسم و روحیدین	سیلانت بوغیل ای روح ستم بخشی قال
مین پ سین یار ایلا قاکورین کوکل	مین پ سین یار ایلا دیکد رسوای عالم بخشی قال
خیر بادیکدن چینی تنبه بولیش ای	دیاسون رنی غم سچ فرزددم بخشی قال

درود اعدای الله احسان

و نه انیش در کیمنی کم مین مهربان قلدیم خیال	اوزکالار دین اول منی کوپرک قیلور از زده
کیمنی کم اندین ملا نفعینی مکنز لایدم	اندین اول بدی بقب تو رغونجه خاطر ملال
انی کیم من قلدیم آزرده بولعاج سوزجاغ	قیدل اول آزرده سوزپرک نشینی پاق
کیمنی کیم مین استایدم بولعاجی سجادیت فصیح	استپار اول کیم مین دم اواری بولعاجین لال

نخچه کیم وصل ایستار اول وصل را بجران تیار
اول تیار بجران نخچه بجران و نوبت پیام وصال



ای چنینی طرزه حالت و در مونی کید سوری
یکیل مانی پست فاقه اول اردین ملا سول

در قصه و دل

کیر پیمین ای کوکول مردم قمار سازیل	بهر دشتی دین وصالی کو یکا پروا نیل
مین زایلی تو شوب مین عشق را ای پروا	نرخچ کیم مین یازم تمام مین نیل
غایم حالیدین ای قاصد حکایت فیما بس	نرخچ انجانی غایتسانک نیل آغاز نیل
ایلا دیم ای نه راز مینی یازپ اغرنیکی مهر	یارا کر کو کسوفنی تیل جاک شرح راز نیل
عشق تیار شو قونی مردم کو پرک صبر مینی از	کره سین دنی کو بیا و فانی از نیل
ای فلک جون مین نکا بولدوم سیر تو پی	طریقین طراریا خود عمر سپین غایت نیل
ای حسینی کو کلکی جون بلبل کبی قیلد و نک مو	باری اول کل کلشن کوی نی اوق انداز نیل

در بیان کلام و لطیفه

جون جنون رخسیر نیه بولدوم کفر اراکی کوکول	بولعاسین سوچه چانیدین خبر دارا کی کوکول
قاچسام اول رخسیر ایلد و اریه نغ صحرایه	قیلده جالیننی خسرو دلیله اظهار کی کوکول

توی دور لیک جفا این املی پیدا دیدن	بولی من هرگز لار احسین میدارای کوکول
اندیم قویا تا پید یوانه دور پید بخلابان	سود راب ایتور بولسه لار حق پیمکاری کوکول
قیسه لار غوغا اولو پس جانیمه پیدادی	میسین اول دم خط ایرلیار نهاری کوکول
شاید اول نخلنج تماشا ساری مهر لار پلا	کیکای اول شش دقدماه پچارای کوکول
کور کاج نی کر حسینی نخلنج تینک توش	خضرتید ایلغا من جانینی ایش کوکول

و مرقا دولتوردی

نچه کویکاجی بر ایله فرسوده جانم دم بدم	بهر دین کوکول کویکاجی غم غم اوزه دردولم
یار باردی کوز دین کوکولده آفت شدت	جرح بید ایلادی جانیمه دورا حرم
کچه کوند و ز جانیمه ده کیم بلالار یوز قو	صبح تاشام او یوق یوقدین کویکولده یونک پستم
بهر ارجهریم یوقی اندوه راکوب مضطر	اسک دین سیل لبا آه اوتی دین هر دم علم
بارجه ساری یوق قور یار صلیده امد	تا بقایسن وصل ای کوکول اولدم بولغا ییم

ای پسنی ماتیم شر حنی دیدم کم یاری

پسوزیدین هم صفحه غوت نوشی تم کویدی قلم

جون کوکول وز وحی جانین در مکرار قریب

قیل انیک و اینی یارب که کلر ارام



قانی پر مهوش نکا پسوزو که ازیننی دیام

قانی پر شفق که بر دم نکا ازیننی دیام

انکلا غایلا کریم حقیقت سپردین خالی ایس

ایل را کیفیت عشق مجازیننی دیام

ینی پسرخ اوراقی تو لغای نیکی اولیده

پسر زایل معجب برار پسوزو که ازیننی دیام

در سر آشوب کوب تو شکای سلامت قانغای از

در و صبرم شرحی ایچره کوب ازیننی دیام

و نه نیای کم نار و تنغاسین ایلار پز کایوز

نر چپه کم مکته عجز و نیاریننی دیام

کوز کو تر دامن رانی نه دین ریزرا کر

گوکول ای مع پسا ده ندیا کباریننی دیام

دو زخ اولسون پسیم کر طوبی و جنت نری

اوتنه انیک اوتروید سپر و ازیننی دیام

کویا کان بر و اینین یک فال لغای جبران

برزم را کر لغه شمع ازیننی دیام

ای پستی سلامت کویدین بجا حلا
کز نوبانی یکلنگ اسکت جحار نینی دیام

و مرعد که و احسانه

و که عشق شکر میروم حکایرانداق علم	کیم ملایک کوزی و دیدن بوی بر خطه نم
زعفرانی عارضیم لوحیداده شکر فایه	شرح جبریک یازغالی سیر کیم پر قلم
تا الف دیکت و لام زلف و اغنیک میبین	ایروین که کوایدیم بر اندین غیر از الم
کاتب تقدیر ایکاکو عیش نشاط	قیمت ایکاندا مسکا درد و الم قیلدی تم
ای حسینی عشق و قییم پسنیپه پندگالی	کیر سیم فانیشل را دور اسوس ایله یقم

و مرطوف طبعیه

قد و یوز و نک سحر مدین کیم نکا بوشام	پیر و یلی بر طرف کل از نوپ خود ام
کوز و سیر کیمیک اولسون کین کینین	ایستایان کلکشینی تسان اراقسام ام
دشت اوز و یوز لاله مایوت کون باردور مسکا	بحر خونا پین تو تارخه چون کیر کلکیک بولجام

و نه کنی کون بولغای که باغ اچر تو زبان بر عیش

قیلید اول پرو رو کن کشتی اچر خرام

بحر اربوناس نینی دصایت کاک وکیل

مهربان هر وکل اندیم غم کویتن کوب سلام

والله اعلم بالصواب

تا پادیم بر شفق کیم حال ارمی دیام

یا خود اول کلید کن بیدار خا رمنی دیام

دشت بولغای لاله زاریدن تانلیس بر

منوچه قایلغ داغ ایله چیم نزارمنی دیام

جرح خبسم بختی پیرله دیسه مرهم قوی

عاجز اولغای شدت جسم نکارمنی دیام

عالم املی غم جهان بولغای تر انوشته

زلفی حیرتین قنغان ورنیکا منی دیام

ای چینی جون فاملی غم یوقو زخر جفا

سم جفا ایلا رونقای پشیمانی دیام

والله اعلم بالصواب

سین غیم سبانی حایک پیرله بر دور حیرتم

پلکانیکنی انکلا پیام سبکان پو بولغای حیرتم

وای کیم یوز قالمیق ای بریم و غم قشیش

و ده که ایل استیک نذر ایلا دین و غم حیرتم

ایکاذکور اولغای تیکت دیب چیدمانج لور	یوقوتغای اردی عشیقک دجهانی شهرتیم
اوزکادیم پالماعیل و لتور کیمنی ای سحر	وسم ایارمین سپر ماسون اوزکادیم مهلتیم
ای چینی نایه یار غانده ویامی پت	بو مو پس برله فلم نیکنج بولوبورساتیم

در حسن و عیال و طبع

حدین اشی عشیقک اوتی پچه در دوسرتم	وای کیم پین غافل کویدوردی داغ قیتم
دیر ایدیم جبریک اوتی سوزینه قاسم اوکام	کویدورور بو غصه دین جانینی مردم تیم
مین بریت قالمیش صالیک بانمی پچه جان	اوت یاقار بالینی کویدور مارکادیم غم غم تیم
در دوزخ محنت و غم غم تحمل ایلا دیم	بسن دین ایدور بولغالی باندکه یوقوتور طایم
ای چینی اول قیاش نیک قتی کاوشکالی	یوقوتور و رور و پری نیک و صلی برله تیم

در علو قدر و احسان

زار اولور مین ل پری یوق کیم خبردار ایلام	جلوه قیلغاج لایده کوزنی کبر بار ایلام
--	---------------------------------------

ایلام

ایلاکم اول غم بنوعیم قانیدن آشام ایثار
تو کن اول کل خیالدارنی تکت کو کلوم توین
نک ایر وریلی شیرین سپکاپس من
بوکه سورتارین سارنغ یورپ انیک تنیاغنه
او ما پسندو دریدن کم توین بجز سرکشکیک
ای پسینی یار سرتیک تم ایر و رخسار

ایستارم کو کلومنی علی دن جگر خوار ایلا سام
کوید ایل کبی شام و سحر زار ایلا سام
عیب تاپس فرما و مجنون دن اگر کار ایلا سام
ایستارم و کیم انیک عیننی کار ایلا سام
منجه نطفاره بود و در پر کار ایلا سام
جوکه جانیم قصدی یلاریل میرا ایلا سام

در طبع انعام

نچه بولغای صلیک امیدیه درد و سهرتیم
اشتیاقیک مونسیم شوقیک حریفیم
سیند یون مهر و مشکا یون سیندن زما کاکو
جان بچند یا شورون تو تویم نیک ندی

رحم قیل کم یوقور و در حب سیکد ایدی قیتم
در دشتیک سمدیم نج و غنیک مصحبتیم
واقعا بار و در بوکی شکل اشد اهریم
مرحم قیلن کیمونین یاری یوقور قیتم

ای چینی لعلی غم تائش قاراب من بوقیور و
جسمه یوان پله کوشوی غم ر غبتیم

وله اعظم الله قدره

مین مال اولدوم غمکنین سقین مایشین صم	یوق عجب کربولسه منیدر کلک ویندین کرم
بلنج اراخاشک یدین بر طرف میل ایلا پا	پایه نی ایلا پاشین شیدین انیک پرو کم
جون غم و فریاد و انقاع ایرور کل شوید	بر نهال وزره اگر لبیل نواتار غم
سرقایان سیر ایتیا پروانه شپان صحنی	بار بوروشن کم چکار شمع تی کو نکدین علم
کوزور لغونک پرله اغرنیک پیرین ملتور جان را	کبر چینی در عشقینک یولی ابو لیه عدم

و منیر معنی و قدره

زلفی اچره بل خط حبس لعل خندان ورنه	ایله کیم جانده ورنه ان هم رشت جان ورنه
دیما عشقیدین سیراب سینه کونک ارا	انداسر یان نقد یان کلونج دیاج برن ورنه
اولتور و غیرت که کورکای یل کوزنی نجه کیم	تن اراجان ورنه جان چس جان ورنه

ای که دیرین عشق سیرین را کوکلو کند یا شو	شعله فی خاشاک را قیماق پیچمکان در نهان
ای پهلما را کوکول مل ایسا طاعت	عیب قیماق انداجون بر پهلما در نهان
اشکارا دورای غین ساپا قولد لحن	نی اوجون کیم ایل کو زیدین از دور نهان
حم پنی و رکاری تیره ورسم کورلار	کویا بر میدین اول خورشید تابان در نهان

وَلَدًا عَظِيمًا لِّلْمَدِينَةِ

زلفی اچ کل کل اچ لعل خندان در نهان	توند مهر و مهرار سر حشبه جان در نهان
تیره کوکلو م پچر جان پور پسک پهان بیغی	خلعت اچ کل صفت کیم آب حیوان در نهان
نار دیک کوکلو منی یاب چاک معلوم المیه کم	کوکلو م پس قطن قطن باغ غافقان در نهان
مزداق کم بولوت حسن قلیغای اوین	پنبل رفو کنت اچچند باه تابان در نهان
اول بری کوکلو مداعیل اول طرف ایلمنا کم	اندایر المیدین شور غاچ سر و همان در نهان
پور ما پید او نهانیم کم سیر کوکلو م را	نچه اوق کیم بولسه اچچ سچان در نهان

کوله یاشونیش پینی یاکیرتایانسون
بیلیسایویم کول راپرزاجیران ورنهان

ومن رفعت قدی و کرمه

بهر خطیست اچند ایلاکیم جان ورنهان	حقه ییست راسم دز عطان ورنهان
شعل و صیدین ای شیل کوزین یاریو مال	شمع رخسارینی کونکوم ویدایاند ورنهان
عجبچه پسر ایله کیم سرمان نهان بولغان	بجراوتی دین کونکوم بجره چپه کچان ورنهان
امل دین بکن پاملار نیست پیدابولای	کیم بوزوغ کونکوم ارپسار پاملان ورنهان
سورما پیوی پرله افغانیک قاینهان یرو	جاییم پس سوزی کونکوم بجره افغان ورنهان
دورایمین ساقیا بیله دم ایلیکین سالماکیم	کونکوم بجره پسر اندوده وران ورنهان
کرچینی عید که آه چکیتی شکر کیم	غیرین دوا بجره اول خوشی زخشان ورنهان

ومن عذله واجبات

اول تویش کیم ای نوزنی نیک ورید کیش ترا
بارجه هوشلارار اسپنده ایر و صاحبان

مبهری در کمستان نغم دور انیک او نجسی
 او نجی دین ل شده دور کیم یادی پال اپنی
 کل بوزونک کردید تیرغان نجی لاریس مار
 کورکاج اول مهوش تیران کوز لایم تو کتی سر
 اسی پینی میتی کوکب دامن بار بو کیم

کورمادی یز کور پلا کردون بو کدیک پرتون
 یاشیادورایاغین اوچکلی کمیش رون
 قطره کل لاریاغی اوپشده شبنم دین عین
 بار یاغین قاق عجب آئی ناله باغدانان زان
 تیراکوچی باشی غه تابغای لاریجی دیک مگان



کوز لایم کورایت قضا پر شکل موزون
 عشق اراوار قبل فرسود جانیم اسی ابل
 شوقیدین شیدالغیم شرحی سبب اول برکاکیم
 اخی داول کل غمین محولیت کونکولیدین تانان
 پیر عرب پرله عجم آشوبی سپو مای کیم مایان

اوزنی پر سلی عشق دامنون کوزمین
 دوپتدار کونکلینی اوز حالیمه کونمین
 دیدی من پر شته رسوانی مجنون کوزمین
 است تانی پرله رخسار منی کلکون کوزمین
 بو کوز ورم اشکین فیات اول پرنی چو کوزمین

کوزلاری بزوی گوکول مکین بویکلیع تر ساز	چون شیشی بولپاس اول کشورنی کورمان
عشق دفعه قناری حی چرخ کم سرعم توین	بحر شامی خیلیدین بوزنک شپنجون مان
سپا قیاقیقل تو لا کردون سیب سانی کیم	جانیا دیرمین دی بید کردون کورمان
کورما دیلار اول پریشانی که ایلار قصه	ای پسنی بویسبر بولسانو جون کورمان

در بیان کلام

یوق دی کیم سیدلار دیک اول پرچی زارایان	صبر و موشویدین جد در دو بلاغی یارایان
بستر ضعیف کورپانک شربت ایزما ای طیب	کیم اولوب مین حجر در دو پنجدین یارایان
علی جانیم الماعی دین ملاخوین ش حال کیم	عیسی مریم اگر جان پرست دارایان
اقی باش کیر دیک شوکا کوزاجیم یوق اید	کیل یا تیکری و جون کوزیوم دوم و پرایان
جسمایا ققان باشینی کورکاج سیکاسین	کیم منی عریان کل نیرت کیب انکارایان
عشق اعل افیتن جون سلیشام ای پ	عیب میلا کردی بوی دیرار اشیارایان

ای چستی که دیب من اول بزولب صفینی

ایت شیرین نطن ایان یو یو قسا شو کشتار ایمان

ولله الله حمت

وصل را اولور تنی سحران خلیسیدن بورون

نیتی کم کیلسانک خلاص انیک بلاسیدن بورون

کو کلومه غدیر یون رونج ناب اچوردی درو عشق

چشمه شربت اچور کاندک غدا سیدن بورون

فارغ اول ای مدعی مین دین کور کج یار

سج کایم یوقور وراول مدعی سیدن بورون

عاشق و لما می بین کون ای شیخ کیم جان من

قسیم ای قنیش ابد پسیدن بورون

ای پیجا اوردم کم آب حیوان سردور

ناتوان کو کلومکا وصلی نیک اراسیدن بورون

ایله یتیم جانفیه برین کیر تا پیام صال

پور کای من خسته سحران باجر سیدن بورون

ای چینی کیم بودور نالک تنک ایرپاس یارغنه

کرمیا عشاق پنه پسان نواسیدن بورون

ولله الله دوس

وده کیم قاتل غداق زار و حیران من کون

کیم کوز زلفی کبی سبت پریشان من کون

دو نوحه ای کویا کیکیرد مسک آئیده کوب	دیما کیکر کم مبتلای داغ حشران من بکون
بس که طفل ای تاشش پوزجران دردی	لاله دیک باشن مافقه داغ ایلاقان بکون
ایستار ایردیم وه جیاتینی انیک وصلی و جون	در دجهر دین جیاتیم دین پشیمان من بکون
سوغالی کیکلر دیک بکون بانگلا دیکه غویم داغ	زار کونکلو منی رعایت قیل که همان من بکون
ایستاره باد آیت پیدایه ای ناصح منی	کیم سیر او سیل غمیدن پرو ویران من بکون
ای چنینی باشیم اوز راجه دیک و روداه	شک ایما پس کیم در عشق ایلی غم سلطان

در مایع کلام

یار سیر مخزون کونکول دیوانه بولمائی سلیسون	واسم و مجنون کبی اف نه بولمائی سلیسون
در دو غمیدن چاره یوق سحر اید خیر پسته جان	غم غم عدم در دغی نمخانه بولمائی سلیسون
عشق طوفانی دمی سیلابی پر دم و کسوماس	ای کونکول عروم او بی ویرانه بولمائی سلیسون
عارضی کشن اراکل در شبتان کج پشته	که بو غم بسل کبی پروانه بولمائی سلیسون

جان آورد و چون یرو مردانه دل آید جان دانه
 چون بوز سر خطه بیه سیکانه پیرله آشنا
 تیکه کر بوش پستی تنک یاپس اریک

اورنی یار دانه مردانه بولمانی نیلایون
 آشنا لاریک کول کچانه بولمانی نیلایون
 چون بولیش اوزی یوانه بولمانی نیلایون



کودیدی بوجون کول عالم قرار وی دیدین
 قیدم انیک قصدی صلی کول مقصودی
 عشق سوت پیرله نیم غم کیردی حقیقی جان
 سیند ازده سیند عصیان تقاضای فقیه
 یتکالی سر عیش شیک منسی سودای غم
 انی جسم ماکیل کم آتی تویشش بوی کچه
 اهی چینی یا جبریتا نکست چه صلیر

قهر لطف این سله لطف عتاب آلودیدین
 قصد کجا بونی ایه کولم کجیم بر مقصودی
 ناصی منع نیمه ایلی عادت معهودیدین
 بیجکیم چون اقف ایرماس ایش بهودین
 فارغ و لیش خاطر سیرم عالم ریان ویدین
 کیم مایلیش بر قویاش جسم بیده هم دیدین
 کتم شجه است پایش بر فعل ما موجودیدین

و من فانیس انقاسه

جرم اتیپ اتی قنیم انی عارت قلعاسین	بر کیملب ویرانه قمرینی زیارت قلعاسین
نچه آلیب عانیم اظهار مهارت قلعاسین	قل را تسلیم ابرو راحی بسر لیکه اجل
ایمده ای ظالم بو کشور دانی غارت قلعاسین	جون کو کوله اتو عایدک ام صبر عقل دین
سروم ریز قاتلا اظهار حرارت قلعاسین	ایتم الید پاق سالیغین سین ای ورنج اوی
حاجت ایراتوس که عین ضحارت قلعاسین	اول ای پتغاسیدین اطلک ایر و پست
باشورون لیکن مسیک پاری شارت قلعاسین	نچه یل قلیغه مامور ایلامان اول عمره نپه
نخشیراق کر ایمده یییر عبارت قلعاسین	ای پنی عین کچکوم که مهملک وردید

و من فوجا نیا

کیما سا با و صبا و یک بریدن چال من	کیله اول کلچن سوسن دیک دیکدن لال من
قاید کیم بارسانک سخایتما که افانغ بال من	بجر نیک اونی کترتدین بر چقار دیم اسی پر

در دهر یکین ششم راقم قلم دیک ناله دو
اول قویاش نیک صلیدین تو قیاس تو سپه

سید خرم جبرایله و توفیق سید سراج

خانه شیخی داماد پسر پاک نی اسپه

سید جمال افکند غمی دین سیم

ضعیف تن چنان شیم پرنه چوک کیم نال مین
عالم اکر بید کوکب دیک سایون نال مین

بار بولوم پسر کریم و نوح اویسیالین

مین دیر اکر خراب جام مال مین

کیم اچیکدی کیم کیم کیم کیم کیم

و مر حیر اسعار

کوزیاشیم دوز قریبیکد ایزاوزه تور لوک خرا
رحم قیل ای رغوانی رنگ تو ملوغ نوجوان

سیاقیا جانیم فدکنک اولسون تو ب پر جام
وہ کہ حسن دیدن جانیمی قوتقا بر زمان



غیمه غریب کل یو رو نمط بی تدیک سپر خطیک
بولماپسون یارب نوندیک سپو کا کر خرن

دو د آهمنی شرا لار پر که کور کا ملا بلیب

اول کی کوزد و رویا و صلیک تلب و ضعیف

پر پر عشق دین کی پو پو نامک ایماس

د شفیق دین پلا لاریتی محزون حانمیه

دیر که مئی بحر شتیدین بوز و تلون کارون

کوشه بسان رایا تیش یو کی ناتوان

پسرنی مجنون بله فرما دین باشور مانا

دو پستلار سم وده که بو مخرونه ملا قصد جان

مار و ملا را جواب و جرجان سیرین شایم

ایت و یون بلیشین غمی کیم سیم سیرین کارون

عشق فی و پتید قانع سینی تو فرغین

نچ جان رتب جقار غایلا رانی مل جهان

جسر کونکو کما با قسام اور تا و عشق فزون

او قلارینک کونکوم او یکا پستونلاریم

ناتوان جانمینی کور پام شوق لیه دردی فزون

جسم او یکا رست انداق کیم عصا دین دور پون

پس کچا نیک شیم دقالد قییم بولدیم	شاخه جون کویت لسته قیدین ایلا رنکون
ایکا قاشنگ سیاتی چار بونغان کوزاوزه	بارانیکد یک کیم بعینه یاتوان و پتینه نون
برک کل حمرت بیلدیک بولما پس المه کیم	باده بولما پس سونی کرده ایلا کایلا رلکون
دبر پستانید هر کیم سپر و دیک آزاده دو	بولما سوزکا نخل لاری نخل خنلر نیکانچر بون
ای چینی تکی که ممکن در جهاندا کام سپور	عاقبت ما کام لیتیکور کوسون جرخ دن



رنقی سحر مدین پشیا حال لایم موکین	سحر شامی دیکت فارغان و رکایم موکین
پسک باران قضا دین موکین محجرج مسین	یا فراق آسپی دین جسم نکایم موکین
اول قویاشین ایر و سحران شامی نهم خلی دیک	آه او تیدین کویا نوز لاکان شیرایم موکین
کیر پکی دین موکین کونکوم راهر پتاریش	یا خود اول کل دین یار که اخایم موکین
یکرتیب میدان ارا کیر کلج و کوپنی و ترا	برق مع موکین یا شپسرایم موکین

پایامی توت که پشما قصیدم لیکان عم تو

وقت قاتل مویا مهلت حاریم مومین

ای پسینی ناز که کل لار مویا کلشن را

یا جمن کل کشتن ایلار کلعداریم مومین

و لکھلد کلطنت

زلفی اچر خط خط اچر لعل خندان ورنه

ظلمت اچن هم خضر سم آب حیوان ورنه

پسحر بر نه دیر خالی یا پس کو کلکوم دیر

انداجون کورسی حسره خالی قان ورنه

کو کلکوم پر کیم نهان وریا کینه ای

کیم نهان بعای کو کولدا کو کلکوم العان نهان

غنچه غنری شمشیر کو کلکوم ادور ایتن را

کو خند کنی دین یو پکان چکر پکان ورنه

بولسه کو کلکوم صفا و نور ایرما پت عجب

اند اول یوز شوقیدین شید خندان نهان

عشق سوزی را جسمی اندنچو ک فندان

برق و تی عاشاک را بولمان ایمکان نهان

ای پسینی کویا کو غنچه عشق ایتما پس صال

تق پنه کوید و رشکار جانیم ماید ورنه



کلان نور جانده انهار نور قلمیس حسن	نوبهار ایامی بل یک چوک چکای فغان
کیم سارنغ کور کوزی کل اول تاز شایع اغوا	ز غفرانی اشک سارنغ چرم اوزره ووه پیک
ایلار ام عشرت پرو دین نه محنت کمان	جون رعیشیم ویش غم خنرانی غه بدل
ای صایک خسته جانمغه حیات جودا	فرقیکنر جان جودان تم غه نوشتم عادت
سیندین برینیدین اولای مین قاتین قانلغ یاران	جون حیات ایلی فادین نجشی ایرما پسحرارا
دهر پشاندیه احوالیم غه دور اسپان	ساقیا کلگون قرح توت کیم عجب کل لارچا
ایدی عشق در دیدن خلق اچره دور یوز	دایستان داو قور ایردی پینسی عشقارا



قانی تور ماید ورسپ اول زخم اوزره کویدر	تغ ایله کونکلو منی قلدیک زخم اسی سیمین بدن
بهارا زخمیک امانغیه کیر سوز دست کین	یوز تیکان دیک اکیه پرله وای کیم زخم ایلا دیک

خف دپ قانور غل جانای سینگ میدی کم
ای کی یاسنیک کو کلویه صبر و سلامت پرده
جاننه یاروت یاقه مرهم یاقه شاد بول

در حجب سیکدین عدم سترن قلم و طن
پرده صبر ایر پس امیش اول که بار ایر شین
ای پسینی عشق ابو نوع ایر و روجه حسن

و مر لطف و کرم

پرو قدیک یادین نام پیک کو کلوم حرن
اوهجر نیک تنفیس اندوه شویک هم و بق
وقانی اول کن که سردم لفر خالیک بر و
نقطه دوریا حال سگین اول لب میگون زره
یاد و صلی دور پسینی نیک مراد و نی دیا

کل یوز و کنونک چیرتین سینگ آسیم شین
یاد و صلیک هم سفر در و فامیک شین
و کای ایردیم ورتایب شوقیده مین و غمن
یا انکا اوشار که قونعای شکر و شیشه چین
پسین مرادینغ متورکیل یا اله العالمین

و مر سر عدله

ای صایک خسته کو کلوم مرسمی آرام جان

اولما رحیم بران ملین مین فاتن جان

دُر ایله مردم ساچارمین لعلنی است و زید	ایکی عالم اچره یوقتر کوزلاریم دیکجک و کان
کر فزایک محنتی بودور سینی سچا پرغ	ناپیدناهی سین بومینی دستینه دین نام نشن
سرقاج حقیقینک حرام قن و غزینکی کورد	اوه پیرله تیک حقا رول دم بدن دین ^{اوشو جان}
عاقبت پر کون چینی نه جانی بله	قل قلیغوم دور دیدیک ای و پست ^{اون} بدم سدر



ای سیک تاش یوزونک پرنه آخزن	بندارینک ورپسته کوکاوک حیات دوان
اقعی مایش یوزوک ضم حالیم کورد بجم ایلام	یتی کوکانه نفس سحر سیکد افرایدون
ایل راسیند انچه پرنه نپان باخلام	بوسایرنغ یوزاشکار ایلدی پرنه
کر خیالینک پیه ممان کلوم اویند او	ایلامای یوزپاری مردم کوزلاریم کونرسان

دیدم ای جان دیما و صلیک بیلان و جباریل	کولوب آیتورای پسنی تو تاینیدین بوجان
--	--------------------------------------

فالمطول سلطنة

اگر کو سپام یا اول ماہ بابائیم	پیر کہ میں شکرانہ صلی و جون جانم میں
ای سلا مار قویونک کیم صرف قلدیم	زلفی دین مار باغلاب دین ایم میں
ایسکند کچھ لار کو ب سیلا مانعین عات	اشکار ایلا دیم بو سپر سپایم میں
دید آجی سر بار مرادیم کم سنی اولتورکا	کر سنیک رایک بو دو قلدیم قلمنی میں
نچہ دیر سین کم چینی قلمادی جانیک	ای نصیحت کونیای بو بار سیر جانم میں

درجین شاعر

ای سب پیر کل خبر پرور ویم کلدی	جان ایسی پسیدن کلور روح و ویم کلدی
بحر دشتید امونکور غاب قالمیش ایردی	و دیکیز کیم اول غریب ما تو ایم کلدی
یکلکان ایرشیش بلا عش املی فانیونکالی	ای کوکول کور کیم سنیک قلدیم غم جانم کلدی
زلفید سیند وین کید پا را کی کوکول	ضعفین دی کیم پسکا مونکونوغ فایم کلدی

یار همان لسه بپسم او یکا جان لایانی تار	ایتیکرانی و پستلار کیم مهبانیم کیلدی مو
مینج اولدوم بجرید اول سکه قلمیش کمان	و دهیکر کیم باشیم اول بدجانیم کیلدی مو
رحم ایستپ نبر کون چینی ایتیکرین سورغین	اول لامت کویده ایتکان مایم کیلدی مو



بیز خطیک سوادی لعل خندان اویتینه	خضر کویا سایه شیش آب حیوان اویتینه
اول نایل توکلنغ باشی اوزره شیشی کی دور	ایلا کیم تو شقایقیر اوسر و سرامان اویتینه
ماکه سانچیلدی بوز دغان کوکلوم بجره ناول	ایدهوشش وور کیم شیش قیلدی ویران اویتینه
مین شیان حال نیک کوکلک کپالده یوز کیره	سر کره کیم دوششی اول لطف پریشان اویتینه
بو العجب ایر ملاحیتن لیسک اویتیده خال	کیم چپین کابی بورپ کن نمکدان اویتینه
اوزنی خوش تنغیل که آخرتیر خالک التیده دور	اول که حالار خس سور کاحی پسخ کردان اویتینه
ای چینی سوپا لارغه کوکولنی سیر مایل	جون فالتن یار پاتیک سوز دمانک جان اویتینه

وَلَمْ يَفْعَلْ لِسَدِّ قَدِيرٍ

اول مرد خط که چقیقش لعل خندان او

سره دور کیم او پو بد و راب حیوان او

بر قیصن الغاج قد و خیاریدن فالیدیم

کل اچیلان نه دور سر و سرمان او

ضعیفم انداغ دور که سپهر تو کوکایم

تو نه فوشن ناکه منی منجوعان او

بهر اویتدین بر سر عالمی اور تارای قیق

مهریکه نفع قیلغای داغ سحران او

شک ایمایس کم سیردین قایلغای تکر ایلام

توسیه لار کو غنیمتی چرخ کردان او

جریخ طلسمی دیور بوع جسمیم اریور سپرله

ده بلاتاشی خچه یاققایی ویران او

جون پینی یوز اماغ خوب کوزیدن کار

سین داغی میکور اماغ بوشم کران او

وَمِنْ حَسْبِهِ

خطی نیک تار می تو شوبور لعل میگون او

ایله کیم جان شسته سی پر قطر خوان او

تیشلاری او پتیده هر کیم لعلنی کو رکایج

برک کل دور کیم تو شوبور در مکنون او

خالی نیک سر دم کی تیبہ کو نکلو مد ایرو	زاغلار انداغ که غوغا قیلدی مجنون اویتینه
ایستغای سرواوزه کل پو قلمیش باجیان	ایکیم که کورسه عارضینک اول قدموزون اویتینه
یا کمالی انیک سندی نعلی ین کیدنی شان	اول تویش خشین مکر سپیکرتی کردون اویتینه
می غم خرقم زمین و مین مخورینی می فروش	یانا پر پناهه سم برسانک بو مرمون اویتینه
پیل شکا پھر چینی چون کو رو پس استیامک	ایکیم کورونکا قوی شپسه بر خاشاک جھون اویتینه

و من فتحه و باب

نچه اول آجی بریده کو نکلو موز لغای عم سله	نچه جسمیم وی بیرو لکای غم و تم سله
نچه بولغای جرشانی زلفی تاپے یادین	تا جسمیم کچه تانک اتغو نچه سج و خم سله
نچه سردم اول پیش انقاس کلخ ججریه	اور تاکای مین جسمه عالمی او تلوغ دم سله
نچه ویر انیمنی ویمسایا لار نیک سم اوین	بهر دین کربان زوم خوامای پورغای غم سله
نچه اول بدبهر زلفی دیک پریشان قیلغای	عالم اهل کو نکلو موزی بو خاطر درم سله

چرخ کاچی پر لہ چرم کرجہ بولدی نیلگو

نی قیلا الغای کشتی بونیکون طارم سبد

ای پسینی سحریدین نام تو توله عیدائی

کاشنائق قلمایین جنس بنی آدم سبد

ولطول اللہ ع

بولغای لعلی اوز خطی نمودار اوزکا

توتی آسیم بریدین کوک یوزنی کار اوزکا

ماکہ قیلیم اول بت میخواره الید اسجو

پالیدی نیلے تاریدین یوزنوغار اوزکا

یاشورون اپکاش بولسیک بولش بونع

لب دکھار اوزکا جیش اوزرہ پتار اوزکا

قورقوتوب سچین دین لوداغی کویدور

ای پتکر ایستاما کوکلوکا ازار اوزکا

نی سپورار سپین را کوکلوک ضعیفی باشی غت

کیم بوکون دین بولش اول سچاره پزار اوزکا

کیم نیلے کیم دوران الیدین یار تو توم عاب

اوزکا جعبیتی اوزین کر قیلدی اظہار اوزکا

ای پسینی خطی دین رخساری بولش اوزکا بونع

پسندین انداق کہ بولغای باغ و گلزار اوزکا

غم علی ششم با پستی قیدی می ران اوز کاجه
 پیر لب لعلی که شوقیدن با ششم خواناب ایرو
 ایستاکان کلونی با قونک سرتو ماشقان کیم
 اوز کاجه ظلم ایلا دجی بنانیه سرح ای فوق
 اوز کاجه محنت یوز دیک کیددی سحران دین
 ایجا کای اری ششم دورید اجام وصال
 صبر قلمان دین و ایتمایس چینی دینه

او کیم بولدوم نایبشبحر شید اورکا
و هم ایثاریدیم بلا حی بدین یزوی کیم

پسالدی کو کلوم کسور ویکے کایما اور کاچه	موشن عقلیم تابتی لار تاراج کیم عشق فراق
کیم توشو تورد لبریم باشینه پو اور کاچه	بو پسه عالم اور کاچه عیب اتیا کیم ایستلار
بولملموم دورمین فابید اقطاع اور کاچه	یار بولسه اور کاچه خجسته یاری بر دور
سم کل ایلا اور کاچه سم پر ورغا اور کاچه	بوچمن غنلاری نیک جلوه سی پر نوع یاس
اوزنی بوشنه تنقین قیما غونک تا اور کاچه	ای پنی عافیت کوید امپکن تیا غونک

وله مد الله خلد

ناتوان کو کلوم کایما ویکه پید اور کاچه	وه که بحر طریحین لای سالدی بیاد اور کاچه
مین یرو مین زکاچه احس پر زما اور کاچه	غم تاغین تیر ناع یله قازدیم دیارنا ویکم
اور کاچه دور بو قاتق تین اچره پولاد اور کاچه	یوق اثر کو کلیمکا پولاد اسیدین ایریر
ادمی زاد اور کاچه ایریش سنی داور کاچه	ادمی تین تسمین سپلا پس ایرور معدور کم
کیم بولوبور حبرین قاتماناشا اور کاچه	کو کلوم مانج بهار و بادیه تیش نشا ط

بوجمن غملا رنج ب سو ما کم ایلا رستم
 کلن بلی سر ووزکا به نسرین شاد ووزکا به
 ای پسنی یار چون ریتی غارت ووزکا به
 سیرن اغی بوغیل جاکش لکیت وامتعا ووزکا به



پر قویاش سیرید اچکیتم اولوغ افغان بکجه
 اول قویاش سیرانید اسر بر قوای سکیدن
 شام سیرینی سپان کم بو یخلع تر دور
 توکنی کوکب فرقیست شامیده کوزوم نجیم کم
 ای جل اویم غمگیل بو قاتین حالت اکیم
 پر جیست تانک بیلدین شفته بویش کو یا
 کویم اکیم دو دیدین لدی پسرخ کران بکجه
 قویدیلار سر سپر کوزوم پردن حرمان بکجه
 یاقیلپ تور دو داسیم اسی نه پنهان بکجه
 قالدی کدی دون زی تو مان کوز بر ل سیران بکجه
 یوقور ور پد امینیک شام غم پیمان بکجه
 کیم قیلپ تور ووزکاریمی ریشان بکجه



ای پسنی یار نیک کسوکا نیکان اوکن
 جان سپر قیلیم بوزوغ کوکلوکا بهمان بکجه



و من و حات

چار عشق نید و رزخ بر سر و کون کلو
قویدی اول یوز بجز اینور نامنی قانع تاوغ
ماکه او تلوع عارضی شوپ کون کونی اور تاید
نی حکیم نی فیسو کورین جنونوم دفع اولور
پروپاری کون کول پرله باقی ای باغیان
بولماپاروشن کوزوم سردم سواد خطین
ای پسینی دیر تریق تک کون تور اکل پس

جون قیلا الماس قیسک پر جان مجنون کون کلو
و نه نی کل لاجتی اول خپا کلو کون کلو
سرنجه باقسام پاوتق دور مهر کون کلو
کیم نی حکمت نفع سیکوردی نی فیسو کون کلو
میس که سردم ایور ولور اول قدموزون کون کلو
تیردور باسه سپر دنی کون کلو
بار ایسه باقیس نیای تیر سپر کون کلو

ولما ابد و لست

در و مد عشق نیک کون کولی اچما پس باغ او
قامتیک نقشین کویکان کون کلو مچره ایدم

اهل غم جانیه ناصح پندی ات تور باغ او
ای کوزی عین طاکیتیم الف بوداع او

پسایه سپاری کا بوم قاپانغی روشن راق دورو
کونی تو فراغید ضعیف نشان پد ایا پس
رق ایوق تیر یانجه سیر کم داغ عیفتک اندایوق
کم که خالیکنی کورار مین بیه یک حالین سلور
کر چینی کونخلی صید اول لایا پس اول باغری

پنجه کم پر تو سالور روشن قیاش قابلیغ اوزه
لیک یوق تیق کچه کیر ماسکا اول تو فراغ اوزه
خانه نوکیدین قاتقان کسبی تیر باغ اوزه
اکلا غای مجنون عین سیر کم که باقیه نزع اوزه
بوشل دور کم کیکیت بولما پس ایشیا کان قانغ اوزه

وله خلعت حکمت

شام بحر انیس نی کور کاج کیدنی لغوت یادیم
پست ایکاندا دیا کیم پوندوم مانغ کم وچکاس
مقدیسکین یوز خراب ایا دایر وای کج چ
قایه اجنت سپر وپرله حورغه قویغا کونول
ذکر می وراغ عیده صبح شام زاهد دیوموز

توشی صبح وصل امیدنی خاطر ناشایم
ایمده سونفیل اوپر وک ایردم اندا کیماس یادیم
وه نی بولغای پست پسا ک بوز خراب ایا دیم
کر ملک نظاره قیلسه سپر و حورزی یادیم
سودی یوق پد کیک پله پالمه فتور اورا دیم

عقل قدیرین خلاص و لغای یدنی ادا کر

عشق طو رید قولا ق پالسه یدی ارشادیمه

احی پسینی سحر ظلمی دین نجه فریاد ایاتی

بوقاقیق حالت د چون تناس کشی فریادیمه



رخ ایله کویدی کوکول دیاس نی جانمغه

قایدا بل کو یسه غسم بولور کل خدایمغه

یوز غم و درد چقر قالدی سحر اراده پته جان

پیر قدم باسقا یو دیب بوکله اخر نمغه

پیر مسیکدیک زار و عکین بولمادی عشق ارا

یاشی آق کج زردین ده کونکله کوکجان نمغه

کیر سیکدیک پیر دم توزوب بسم ارا

یوز فریب ایلار بو کوکلو غم غارت یانمغه

مردم چشمیم ایزپاقی تمالیک شو قیدن

رحم ایتار چاغ دور پسینی یدیه کریانمغه



سرتجان کیم کیکپ اول سرو پتی رودیمه

کیما پس اولدم حور و جنت خاطر ناشادیمه

کرتیشما پس کچا فریاد و فغانیم صغفدین

افغانیم بارجه سندی سیتین شیش فریادیمه

قد و یوز و تک بحر مدین ناع کچره کیر سامان	دیر کرده اوت سالما ایسکدین کل و شمشادیم
کوه در دیدین بساط عرض ایتسه شیرین قصه لار	نیتی دیسانک پر پامی میگور اول فرما
پرو دین آزاد و فارغ دور چینی جوردین	اصی ساموندن کای سرن و خوری زاده



ای کوکول در دینی عرض ایت دل طنایمه	خسته جانم نیک هلاکین ایت پروانه
پورپه سپدین او کانیم کیفیتی نه پسر	شرینی موندن کای سرن اول طنایمه
قان بوب بانوی کویوب کچی زرقان بایش	بو عقوبت لار پله اولدی دیکل سمرایه
جوکه اولدوم حمید پسر شمه ایت ای فیت	بوسپون اول داهت بولدی و بسویه رانه
بجرار ادم اورما یین جانم فدایم بیکیل	چون شیتا پس کراشیتسه کلرخ غایمه
میسون اولدوم کی کوکول سرن نو حارت پناقل	بولغای اول رحم ایلا بان لپای قولاغ بو پرنایمه
ای پسینی رادو جانم کی تمییش پسین	جان فدایم قات ایرور عاش شیکالار نه

ولم یغنی الله عنی

کوید و رویش میسنی آه و فریادیم	جلوه یلدی باغ ارا اول سرو زاریم
قیلدی کشتن کن کدر کوپاری ایدیم	تنبیه کو کلوم شورشی بلبل لالتیش لوکون
ايسرو دین آشتی سپا دوزره بیداییم	نچه سپا دایلا یکن کلوم کا ده اول پسته
بولغودیک تور دم بدم بر باد بیداییم	جور بنیاد ایلا میشت و کیم پاپه آدین
مدعی لار طغنی دین زومنی اسپر ایدیم	کور کاج اول آینی چکار دیدیم نیکیغان

و من یغنی الله عنی

عارضینک نیک مرکی شمع فلک پوانه	ای پسکا مجنون صفت سرکوشه دیوانه
بولدی یوسف قصه سی زیند اپر افسانه	مخت یعقوب ایرور دیدن حاجی جان شنه
جون منکا بولدی ملا کوید مجنت خانه	جان کو کلوم بولدی یران عشق و پیرانی غم
ایمیدین کمر افراق کوشه ویرانه	عاشق سچاره چون وصل امیدی یوقور

یار یور اکمنی چقار و پونا جانینے رون	جان من حسن او یونکدانی تیلار پکانه
ای پسینی جریعه جام می دین اچکامین	پنجه و اولد و منک و ای کریم سر لار چانه

و مر حبه قدسه

کو کلوم آلدی غنجه سیر الی کتاری سلمه	اور تا دجی ان تشین اعل شکر باری سلمه
دسر بازاریده غوغا پالدی یوسف پی کیم	جلوه کر بولدی سینک چنوک نموداری سلمه
تبعی زخمی دین ایر خور پسند کو کلوم ای فنیق	یا قسه مرهم قوی و لای اول ختم زاری سلمه
محموسین اذق کم اول آجی پی غه یو قوتور ایتم	عشق تنک انخا پی در دیم نیک اظهاری سلمه
یا لغز اول آجی سحر بد کشته ایر پاس مکن بار	جرخ تم بویکا باعث دور پرکاری سلمه
ای دیر سین تیا دیم مطلوبی کوب ایستان	سل که اول ایستار دهمه و و طلبکاری سلمه

ایستار کیکا طعمه بولغای چپ پسینی قیدی یوز	
اول صرسمه کویکا عیرمان جسم انکاری سلمه	

و من محمد باب

نقطه خالیک عجب یق لعل خندان او پستینه	کیم بولور پر قطره دایم آب حیوان او پستینه
بحر سبک اوتی تاشکیلش کو نخلومه بلخیان	لعلکون شکیم کا خوش رخا جحران او پستینه
ناو کیمکا باتق که دواع پستیدین نورشان	جو سری کیم کورونور پولا و پیکان او پستینه
احی سباقا فلیق کوزو کاکو سیدین بیکور عیار	رسم ایرور تو فراق کواکب دایما فان او پستینه
عشق تغیدین بوزوغ کو نخلومه دیر دجی کلار	وه که بولدی بر سپری دواع حرمان او پستینه
لعل سیر ایشک غمیدین توان جسم ایرور	مثل خاشاک کی که لوشکای آب حیوان او پستینه
احی پینی یار کیم نیه نقد جان ایلانی شار	ایل ساجیق ساجقان کیم بیخ ایه همان او پستینه

و من محمد باب

خط جان فراحتار میش لعل خندان او پستینه	خضر دیک کیم سایه پافای آب حیوان او پستینه
اید دور کیم زخم اوزهریان چش قیلغای هجوم	زا غلار قونپیه تو فانیق جسم عریان او پستینه

کوزا شیم سید بولما پس ضعیف جمع پیغم عیان	قایدا خسر ظلم و لغای بستر عمان استینه
کلمه بحر ورتا نورین شکاری لیمه کو یوب	قایسی قوشش کم دم قوشه بوزیران استینه
بحر اوتی پیدا دیدین سیکیل کیم اسمیم دور	پرو بولوت کیم پایه پالغای ایل دوران استینه
ایستار کاکر فدا بولدی یونجا کت کیریم	ای پینی حیرت ایتمه سوز بار ورجان استینه



وای یوزنیک وای کیم سپرد وایم بادی	بصره ووشوم میکی دین ارم جانیم بادی
رشته جانیم پله وصلی اینک پوندایدی	جاودان وقت کیلیب پوند جانیم بادی

کیم بده انکه نه هر استکای مین امیدی کول	
جو که مکنز اینک نه هر با نیم بادی	

پورما جانیم حایلدن وای جهان قبالیدن	ای فنیق مهربان جان و جانیم بادی
ماتوان بولسام غریب ایراس نیک سحرانیدن	نی اوچون کیم اول غریب ماتوانیم بادی

کربه سیات پادیم لیکن کوز ویدن بارعالی
 آنی ایستاب یزپاری شک وینم اردی لا
 ای پسینی سحرید تا پیام ملاک جاودا
 قیلا غیل حیرت حیات جاودانم اردی لا



ای کوکول کردون بیت تاشینی میندوردی لا
 قیلامدی هم ترک جون یواریغه پردی پاشگشت
 ایلا ریدیم عشق نیک رسو الارغه سز نش
 یسیر غم علم و عقل اوراقی اردی موپیم
 مریع زهد پیکر کیم بسع بریدی صبریم من
 عافیت کنجی دادیم باشیم اردی سجده
 سر طرف صبریم وی دیواری سنی ویدی لا
 سیل غم یقین قنوف اقام سندی لا
 بولغالی رسو سوزوم لاف ایرکانی پیکوردی لا
 سرور قنی سپاری آسیم ملی ساوردی لا
 سیکر پل خرمین سپر برق لاکوردی لا
 عشق منو به شدت باشیم کیکوردی لا



ای پسینی ایل شیتا پس اردی تسیم انین
 عشق افغانینی کردون طاقیدین شوردی لا



اورم قیام سلطنت

پسر خطیک خیالی پرله او پیام ای پر	پسر قهریم نی تانک کربول سحران شری
ایله جنت سزه سی نیکنج خطیک مشغوفی	کیم کیر اکا پس جنت مینا قصر خضری
پسره دیک کیم زیت کبرک ایراول نوع	ایسک او پستید از مرد کون خطیک نیک
بلارنیک شوقید کیم اوت نوشی مخزون جانیا	ایشین بعلی ورو راول حله کیک اعلری
ضعیفن جسمیم حرارت دین تاشی اول صفت	کیم یاسینخی انکاد و دو کون لوبتور ستری
پسره وزر باقیب جام زمره کون کستور	کیم جیکای اول خط خیالی پرله عسرت ستری
کرچینسی عشق آردیوانه بوسپانی عجب	کیم پری پکر ملک یاسکیت دور ستری

اورم قیام سلطنت

مشک خطین مودی ایسل دبارین مودی	یوزی عاین مودی یزنی لفر زمارین مودی
کوشر لعلین مویا بی قی خطی دین نیک	تیکر اسپید پسره جنت مودی دارین مودی

پسند کل دیک خطی پر لہ یوزن موشح ایسی	سبز کل تن سرائکان مانع چپ رنج دی
رشتہ جان پر لہ حیوان سیدین رود و مک خیر	بیل نیک تار رنج ایسی لعلی کھار رنج دی
ای کہ دیر عشقید اوصاف لہ کو کلک کالی	سر طرف رنجین مودی نالہ زار رنج دی
دہر بانی کل لارید اگر چہ یوق بوی وفا	سر پر نی نیک تیکر اسیدن نو رخا غار رنج دی
ای پسینی ماکیل کم مای عشقین شریح	وصلی نیک رسکین مودی سحر نی نیک آزار رنج دی

و در غایت کمال

عشقک اتی جسم و جان تا تو نیم اور مادی	طرف دوست ایردی کہ پدا و نہایم اور مادی
روزگار یم ایلا دخی لیک سوادی نیک قی	روزگار یم خود نی بولغا خانی نام اور مادی
خان نام اور تادی لغو کتونی دیک ای قی	خان نام نی کیم باری نام و شایم اور مادی
پور پالار احباب کلوم کو کاین ایست با	کیم آنی پر خرده ماه خسر و دایم اور مادی
اولوغ احوالیننی کورکان خلق کویدی سر پر	کورمکانی نام شیک کج واپسایم اور مادی

نچہ کیم وصلی نہا یں جان را سیکھے کوکول	بھراوتی پسر لہانی پسر ورو نیم اور تادی
یہتی کوک کیم طاسر ملایر جمید کوک لکھی ہے	ای پسنی بار جہ سین او قلعوغ فغانیم ورتادی



وہ کہ عم دشتید ایکنان تان کوکولم فانی	ترک جانیم ملایا بان نیخان کوکولم فانی
نی نشایدن سبر تاہیم نی آتیدین اثر	بھراودی پسنی بانم نشان کوکولم فانی
دیمہ کیم جانیک غلام ایسا پسا کت کوکول	سین بروک رکازدیک ای رام جان کوکولم فانی
لطف لار قلمیں شہان رسوایی عشقے غبار	وہو نو مکدیک جانچدار سپو اچ جان کوکولم فانی
یل ساچار ککر کی بستان بھراول ای شہنشاہ	بوعل واما نمودیک سر قطر قان کوکولم فانی
سین دیور سین کیم عس کیراک کوکولم فانی	بھراتیا رکا اسی ستی مہان کوکولم فانی



ای کی دیر سین کیم حسینی اور کا کا پیر کوکول
اور کا کا پیراک اور جون ای بجان کوکولم فانی



و مرصفت ایضا

چسبیده یس کمال و شیرین لیلی شهرت
عاقبت جانین فراغت پیانوار بر کوکب
آه اوتی اور تا ریم عشق کد ج تابت

عشق ارامین را اولوب فرما و مجنون تهمتی
عشق را نه که پلیدی اول فراغت
اول سبب دین بدی کو با بری کلینغ سیه

عشق بی نیت و این زمان نعل و الف

یک کلینغ که شش و شش و شش و شش

عشق جانین ال جیمیم فی کوید و اری بل
واعطا کر خو بلا ریک عشق کما ایر و غم
ای پسینی دیر ایدیم عشق نپان خلیا

ییکا پا و و غیل که عشق املی نیک و پسون
جو که تیکری نیک کما املی غم کو ب و رتی
پلما دیم کم ایلایشن زیبا شش عالم سهر

و مرصفت ایضا

ای بل آسود قبل بحران مایه من سینی
ضعیفم شستی سحر بلخیزه پر شک و آهین
ای حل قرقومه اولور کوم دپان اولور کاسین
عشق رشک و سحر مملک و ده انکا جانیم فدا

نیزه اورنگار سپردین عی بدو کلیم

دیر که جبر کشیل حکیم عقل قلعیل ساقیا
ای چینی سلطنت دین نجه فخریم یوقمور و

پیریولی قوتقار اولوس نیک ماجرایی من سینی
قوتقار میصل اول حمن آب موسی من سینی
کریتریک پسانک قتی نیک چاسی من سینی
کیم چقار غای بولالارین راسی من سینی

اورنگار الماسین و صایک عایینی من سینی

پیر قدح پیر له خلاص نیک واپسی من سینی
کیم دیکایار کونی نیک کد اپسی من سینی

و مریه و ملک

نوبهار اولدی اجمایا پس که عیشیم کلینی
غم خزانای سلی دن سار اولدی صبریم حسینی

میس که پر خیار قامت سپرتین مین بیاک
لاله پرله پسبل سیراب دیکین سیق

نیایغ جانیدکشن ارغوان سوپی
اول عذار و زلف و دود و دجی و زار

نیشتمند یک پیرله تو توغاج نیق
کشتجیب کلن تو توغاج کلوم روز

نیشتمند یک پیرله تو توغاج نیق
کشتجیب کلن تو توغاج کلوم روز

ناله کونکوم جوروک بولغان سوکاک لار اچره
یوز وفا قیلماکت جاکور سناک تعجب قیلماکت

ایده کیم خاشاک اچره بولسه بسلسکینی
کیم بولسین و رازلیدین عالم ایللی مکنسی

بولغانی عاشق سپینی هم کدا ورنم ربو
عشور ارسود ایتادی شه یا مبارز ایرکائی

بولغانی عاشق سپینی هم کدا ورنم ربو
عشور ارسود ایتادی شه یا مبارز ایرکائی

و من و حاسه

توشکالی سوزا کونول کویونک اراقی کمال

یرکاتوشکان تایدی کیم ایلادینک پال

کاشن بحر بازالین خوش دورمی کلکون وی
پاتنی کلخ و ما دم تو تپه مالال اسپ



و نه حال ایرکین کیم یار قدینک پچال اینی

کو کلیم اوز عالیله قایلین قیلینج تنسک

بو که عاقل لا بر جفا سپید تر جارشید اگو کول
خاوه و جسمیم لی جان شتیه کون خشتی کیم
کورما کای ایردم ایر کر جو بیگلاب ل و ماه
مر مقام بحر چینی عشق لحن پزار یار

تیدیه یک ویریم قاور لار تاش و بطال
ضعف ایله تولغا ناعنی دین سیه بولور مال
کوراپس ریش مین تو ب حجریده ماه و پال
قیلما پیا خیار سیکان نظار کنگ و لال



بر پر می شوقی اونی جسم جانیم اور تادی
میر جان جان اقلیمیش ایریم دو پتلار
کو آسین ایشی اونی اور تادی کول
کو کلوم اندین دزکا کاکان ایما سلا یلماک
کو کلوم ایتار جاندا کو با مید پر دی دین
زلفی داسر شتیه صبرم خلی ساری ایتی یوز

ایرلیپ بر او جعون اندین جان مانیم اور تادی
یوزیکا کیلماک اگر جان و جانیم اور تادی
نماک یوقول و ت کر چه پناویم اور تادی
و که تهنه تیریه شوخ بد جانیم اور تادی
چونکه اندین ظالم نه سر با نیم اور تادی
برق و روب قشام اوقیقان کور و نیم اور تادی

بو که تو تنی باغ اراکول رکنی لبس کویا
ای چینی آنی بوا و تلوع فغانم اور تادی



یار ظلم ایلا رکاجون نی اختیار اویس نیای	و نه کجا جور و پستم قلیاق شعار اویس نیای
ناتوان کج کلوم کوزی نی کلیم ییدی بیمار	زلعی میک ییدی شان و رک اویس نیای
ای که دیر نیول چشیق نیان تو قیل موکیم	آه دریم جبریدن پی اختیار اویس نیای
ایتمان کم چشیق نیان یاشور غیل ال را	میسن یاشور پس دین رون اتی اسکار اویس نیای
دیما کیر کج کلوم کجا مهو سار ساری پر قرار	و نه که مهر شمع زار و پست اویس نیای
کج کلوم جبر دیر نیول کل دیل خلاص اتی اوز	خار شقی چون اچمه پستور اویس نیای
کر چینی میک نواتار تادی ایسم شاق را	قسمتیم اول ناله و فغان اویس نیای



ای فیکدن کوزوم نیک یاشقان بو کاک فی
کیم اریور عم لعل کانی اینجو نیک سم مخرب

وہ کہ نام اوتیدن اور تادی صبر جم سمنی	نالہ لارمقد و ریزر کیم ظاہر شام سحر
عارضیکد وراول شبتانیک برانغ روشنی	شام لفقونک ورجو کوکلوک شبتان وصال
کورکا ایتور کول ارادیوانہ دور کھنشی	سورج سیکدن کیم ولتور دوم قرانوفرا
نی رماجن برلہ تابیش زیب حسنو کھنشی	خط نقشہ زلف کوزی کپس لوزی کل
یا ایدور کبر کدین سین سروینک پرتنی	کو کھا کینک کھلوک دور آماجنہ امان قہلا
عشق ارمین مغلین و سین حسن ملکی دانی	گر کد اینک و حسینی نی عجب نیوجون کبار

و منقلا سلطنت

کیم انکا افزون انی لبوش نیہ پزاراوتی	بس یا پس ایدنی کیم اوزاوتوم سم یاروتی
بمخت اندوہ دراول بدل چاروتی	اوزاوتوم کوکلوک کافت یاروتی جانعلی
تیر تیار بوکی پنے پر خاطر انکاروتی	بو بلا برقی اول آفت دوزخی کو طرفہ کیم
ایکیم بیل اوتی وکل وپتے و خاراوتی	پد اوج اوت پر کوکلوک کاشت پشیمین کای

جان کو نکلوںم برلہ بلنوم کویدی بوج اوت سله	بخشی بقسام توین بونجه بربری نیک باراوی
اوزاوتوم یایاوتیغه کرجه سگین برپشته	وہانی نیای کہ قیلغای نرسپس اطاراوتی
کرچ نیغی برولوق بوزیغی اوت سله	پس بھول عالمی کویدی ویدی وای واراوتی



یتی جان غمیغه بیکور بے کی جان باشوری	باری اولما پس من برون فیدہ پناں باشوری
دیہ پس اہلی غمیچون فیدہ جان باشورماوی	ایدی کیتم تاہیم سینگدیک نامیلمان باشوری
بھاراوشور جان پیکر ایلش مٹول	باشیم اعی سہم تراقیل کہ اسپان باشوری
وسل امید پر کہ کر باشورماویم جانیمنی	ایدی کیتم جانیمغہ مہلک بولدہی بھران باشوری
قان کارکا ایستادیک کو نکلوںم کر اول وارہ	تاہما کیتم کیل کم عوض جانیمنی تاوان باشوری
تیرازان غمیک اولتور سہمین ہم یاکار	ناوک جورینک اوجون ہرنچہ کان باشوری
احی پسینی جان بان الیدہ باشور دیدہ	بولپسہ بوز جانیم قبول قلیپہ جانان باشوری

ولنه مع السید ولد

پوزی جان پچه کو کول اوردی پنهان ورنیای	وہ کہ پر کل شوقیدین عالم پریشان ورنیای
قصیدیم قیلغوجی نایر سلمان ورنیای	ای سلمانار اگر من کا فر عشق اولیشام
دم اور ارغہ یوق محل کو نکوم تولا فانی ورنیای	دید ای بدم کو نکونی خالی است پراہیل
تنبہ کو نکوم بتلای بند حبس ورنیای	اول پی صلیب دیم پستای خون صحر اسید
سر سر مویو منع با غلیغ نر پیچان ورنیای	زلفی تو لغاندی ید سک سین رغیل کوب سچ ورنیای
اور کالانیک نر می اول شمع شاد ورنیای	تیر قلیدی نفی عشیم صبحی پے جون شام غم
کعبہ صلیب نیر کو نکوم کارمان ورنیای	احی پینی عافیت کچیدہ کرتومان سار

وہر حسن اشعار

کیم قرانغو توند کور میش آفتاب خوری	جیر تم بار تا قرا قیلش لب پسین اول پری
توتیتے حبیم نی قرادود اوزر کو نکوم اذری	شرط ایر ورجون سر کیشی و زیار نغمہ سرتیق

اول قایلده اتونیدن که چیتختو تومایش	یرونین کولکدیک فین قیلدی ایگیم آخری
اینه مانع بولدی بگوتون مانیش کریم	یتیب آسیم بلی قیلدی اول تومانی سیری
باردور ایددی پشین تئنه لب نیک کیمینه	دردجران دفع اولوب تکلیفی صالیک کوری



باردور اول بگوتون پس بجه پری یا او	یا کریم کوز قرا پسیند ایرور کوز مرد
کر کوز دم نیک مرد می ایریاس دور و پس او جو	اشک آقیب پلکور ورجران غمیدن مانتی
اقیله شکلی حله بگوتون راوه پنه عجب	کونج بولوت ارا کرکاج بولور طاسر
دیرلار ایرماس طلب بجه اب جوان باغان ایل	وه که مین تاییب مین جانیم الور سردم
احی پینی بو قافایه و جانیک بولیش	غم نیمه پسر کونج واقیلغای صالیک مریم



قاید الیتای پسا قام دین تاپی سین یار	کیم نکاحم بولوب پورغای می سن رار
--------------------------------------	----------------------------------

نچه پیر غایتی بر یکلیک سے بو پمار پنے	مر صبا کیم کیلک سپید چان در اول رحم پ
غم تیغیدین کو راستیپ مین دین خوشبارنے	غدا مین کم وصل راستیپ بو زو کنی کو رکا
به کور ابل جوا بر لیس مقنس دین خار پنے	توقتا پس جنت دامر کانیک تلای کو کلوم
کور سناک ای با صبا اول سرو کلا حسا	اولتور و رر شک ای حسینی تو قیده بریریم سرود



کو کلوم اولما پس ده که پمار مین ایشم بر	جاند ایو مین ترا می حرف غمیکت تحریر
چن خیال ایلا مین ایل نیک مال ترور پنے	باوریا پس بریدم ایل دردن دی غم کور کا
وه که اوزر کا قیلده بو لما پس کسری نیک بعدر	عافیت کنچین تو مای دیر مین تور کوب
پسین بری رخ عشق اقلماق بو پوز لر بر	دیدم آسایش تا پی عشق مچره وه کل دور

واله اولیش وه پسینی ایرام اولپونان	
تیلده نعلما کپی استاب پر تیغیر نی	

و اما حسن و جمال

اول پر پی ش طفل دیکم یارین بیا پس نیتای	شوقید شید گو کول شیا لیس بیا پس نیتای
دیگر که کو کلو کما فغان زار لیغین قس قیل	جو بو مخزون جسته فغان زارین بیا پس نیتای
قان یارده ایستار نیک سدم لایر نیک در یون	کربو سیم ایت و ردلی خونخوار لیس بیا پس نیتای
رند مجلس دین رارمین عشق طویرن عینسی	جون فغانلی طس لقیقن یار لیس بیا پس نیتای
یوز و اغرنی قتی دین پام ایلی کشت باغ	پر تکلم غنچه شیرین یار لیس بیا پس نیتای
یوز لیلی تو فراغی غم پورت پام کوز مین	نیش او را اول شوق مردم یار لیس بیا پس نیتای
یارا کر عالم غمپه دور جمال و چین را	احی پسینی جریغ غریب از لیس بیا پس نیتای

و اما حسن و جمال

عشق را بجنون و دین کم اوز و کاف و شای	شوشینی زایل قلیپ دیوانه لیغی اور کتای
صبح وصل و شام حیرانیک نیچه عالم این	بوالعجب حالیمغه کاکلی لدور کی سیغلاهای

جان پرور من سحر خیزه غنیمتین ایل کورمپاسینی	عش ارانجه پرین کیم اوزومنی کورساتی
اپس تو تیش میس کیک لار پر کیم اول شپور	اونجه کیک کاندک انا بو نوع اورومنی اوچراتی
جون کوز آجاس او یقودن یختم فی سوادای	کرفاندن هر کچه عالم ایینه اویناتی
گو کپوش او بلغمینی عیب قیلما ای کوکمول	قوی که انداق ایغنان پکانلارینی اورناتی
جون پسینی کوکلی مردم هر طرف آواره	یوز دیسانک تور کیم جو ایدده اورومنی نوتاتی



نچه سحران پلوریدن دم بدم اوز دین باری	وصل حامین کتوتار بولسانک لبالب سیقاری
عشقدین جانیمه یتیم پایا توت پناعی	تازمانی عقل سنکجه دین اوزومنی قوتقاری
جرح اگر عشاق درونی نقدی قنای طمع	میسن اول آجی حیریده آسیم خدکین اوکار
وعد قیلیم غدا کور قیلسانک که قیلغای سین شهید	باشیم کیمسا اهل جانیم باریجه یالباری
پسر وکلر و یونسی پسر دم کورما پیام ای غنای	دسر کلر اینی دیرین کیم صبا دیک احتاری

غافل و نعل اول کپی د بار و رپاس السب	عقل و یکا تیلد کو نکلونچی کیم یستقاری
ای پسینی جرخ ظلمی پله بولسین داپه	اشک طوفانی بله کردون پینونجکاری



نچه ایم دودی دیک کو یونکد سریان ایلانی	کردیک کیم تنیسیل اول سیر داسم بر دم سنا
تیر باران عینک اول نوع یانجی پیسمه	پاخلائی پلس چسپا کین آنی یوریل سنا
ای اجل بضعف دین منج دتیر ملکوم یور	جان سپرورد اتوقی کینک استاین سنا
سحر نعل و رکناک امکان یوق اول مهک دور	بر عجب و کیمسه ولما کادیاک کیم اورکنا
مین مین عشق ای کوکول ایر پسین ای شنه	وانیمه کر زهد پسینی نیل لار او تکنا
کویید انجو د قیدیم تا چا دیم یارب ادا	کردیام کیم بوز غنت او یقوسید او یغنا
ای حیلنی یاشورون شمع شبستایم منینک	عشقدن من کبرجه پروانه نی کلنج اورنا



اوزکاجه فریاد ایتارین هر زمان بجران تو پنه
 اید پر آهی حسریدن کونکوم کویار کیم کویا
 یسل اسکیم بیرون تو تنی پنا منک ایرکان مان
 تو قتا مالمان از منی غلام قدین حسرا
 یرو ایرالماب چینی یوزکیا سوماق ایاق

بولما پس ایشیکان ایشیک بجران ایشیک
 جرخ اینک دودنی دور کو بکلار اینک اوجون
 یوق عجب کردونی قید غرقه انک اوزکون
 کورسه بو حالیمنی اول کل اسری الماس کولکون
 مانک ایاس الیده تو فرانغ پرله اینک التون



کورکالی پسین لفی سکون زلاری مستانه
 پنجر اول لاف دین جان پردی کونکالیم
 کرکوروب ناکه یوزکونی و پسام جان نی
 قصه در دینی کر زلفونکا دیام عیب ایاس
 تار اتی حق تعالی دینی داپس و جمال

اورتا دغی شیفک اوتی اخرمن دیوانه
 پیلادی دیوانه لیغ دین ام پیندا دانه
 عاقبت چون شعله شمع التور و پر وانه
 کیم اوزون قنار دایر بولور کیشی افسانه
 کورادی و ران کوزی پرین کپی جانانه

کنج محنت پھر تابتی آئی یوزونک میرین
کنج کراستی سین ای جان قیہ بویرا نہ



کل یوزی دقتی لای اول خطریا نہ	و صیلا یامین موایتی مانم سحر سینی
ایور ولوب شیخہ قویدوم سزمان اسرقہ	وہ کہ پلنچینما دی سرکر بو سر کردا سینی
نقد شیقین کم بوزون کوکلوم بحر قودی	اسر معور یلادی لکنج ایلہ ویرا سینی
چنوخا اول نوع حیرن کین حیرن قالدیل	کو دیلار فرما دوجونون چن انیک حیرا سینی
ای کہ جوروم ماو کین کوکلومکد ادر سین کم سنا	مانندی مذاق کیم یاغین کم پلکائی انیک سینی
چسق ورنیہ و فاجون یق غنیت توت بو کون	سم وفا سینی نے سم خوبلق دورا سینی
نالہ ایلار ایردی عشقکده چسینی ما شورون	در دینک ایتی اسکار اول نالہ نہا سینی



پنجہ کیم تار مار کوکول درد و غم و آزار	مهریم آرتار پنجہ کیم کور پیام زخما ر
--	--------------------------------------

مینه امیری بوجفت تو روی کیم اول بخری ما
شوقیدین آسیم فلک کایتی کویا کیم سلب
کل که خپایه شبنم تو کپه در عشق دین
پیونفا ایلا رکمان بخته افکارینه
پلا پلا پک کپالورین پسته حالدارینه
نیکا خوار استکای خادین بل بمارینه

وصل را غیرت چپینی جانیه اوت یا ممتی کیم
نیکا جان یاغای تقاسین کیه کوز دیدارینه

کتابه البعد المذنب پ سلطان علی الهی الکاتب

غفر ذنوبه فی سهر پ تسعین ثمان ماه

الهجرة النبوية بدار السلطنة

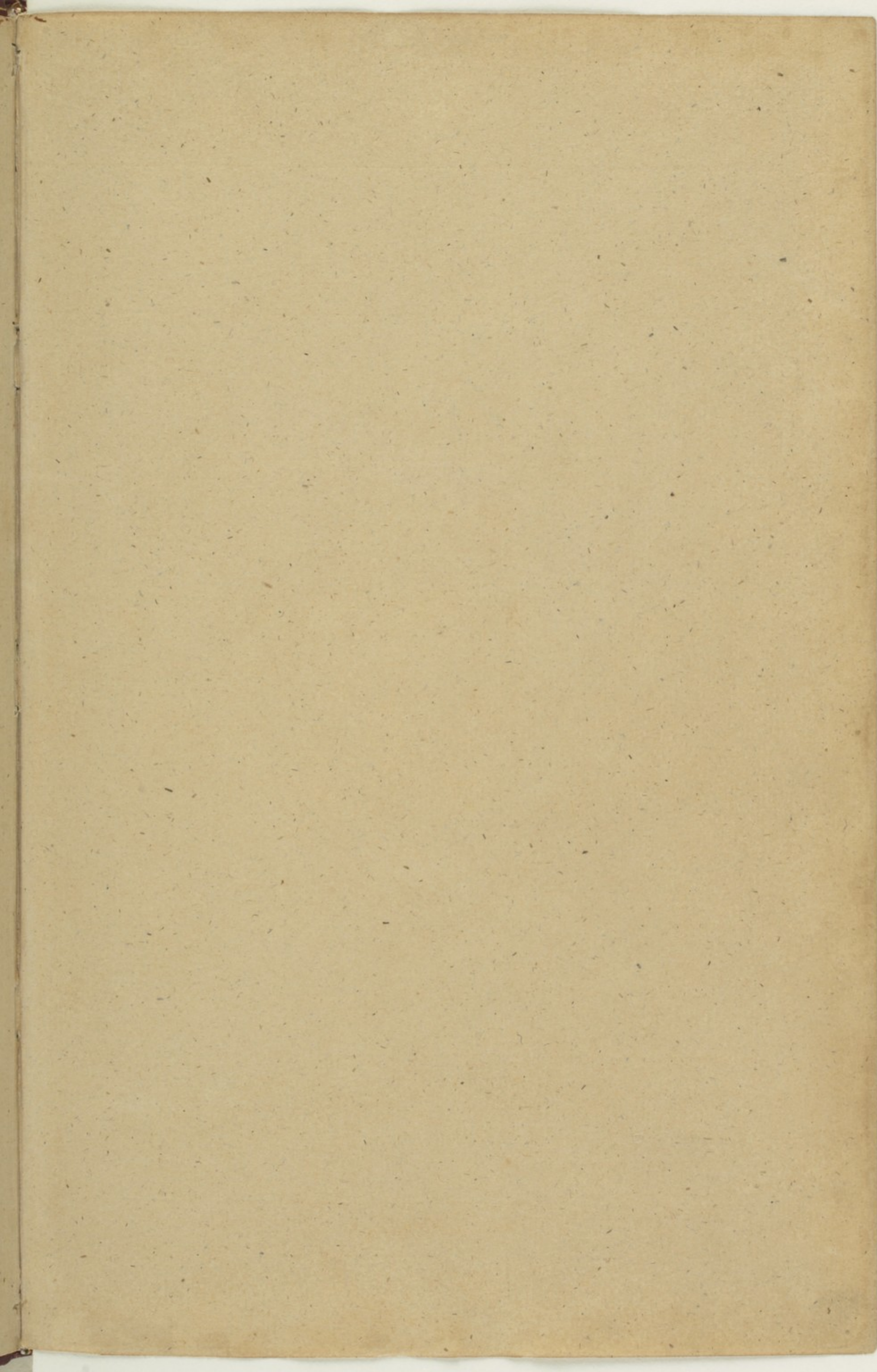
مرآة

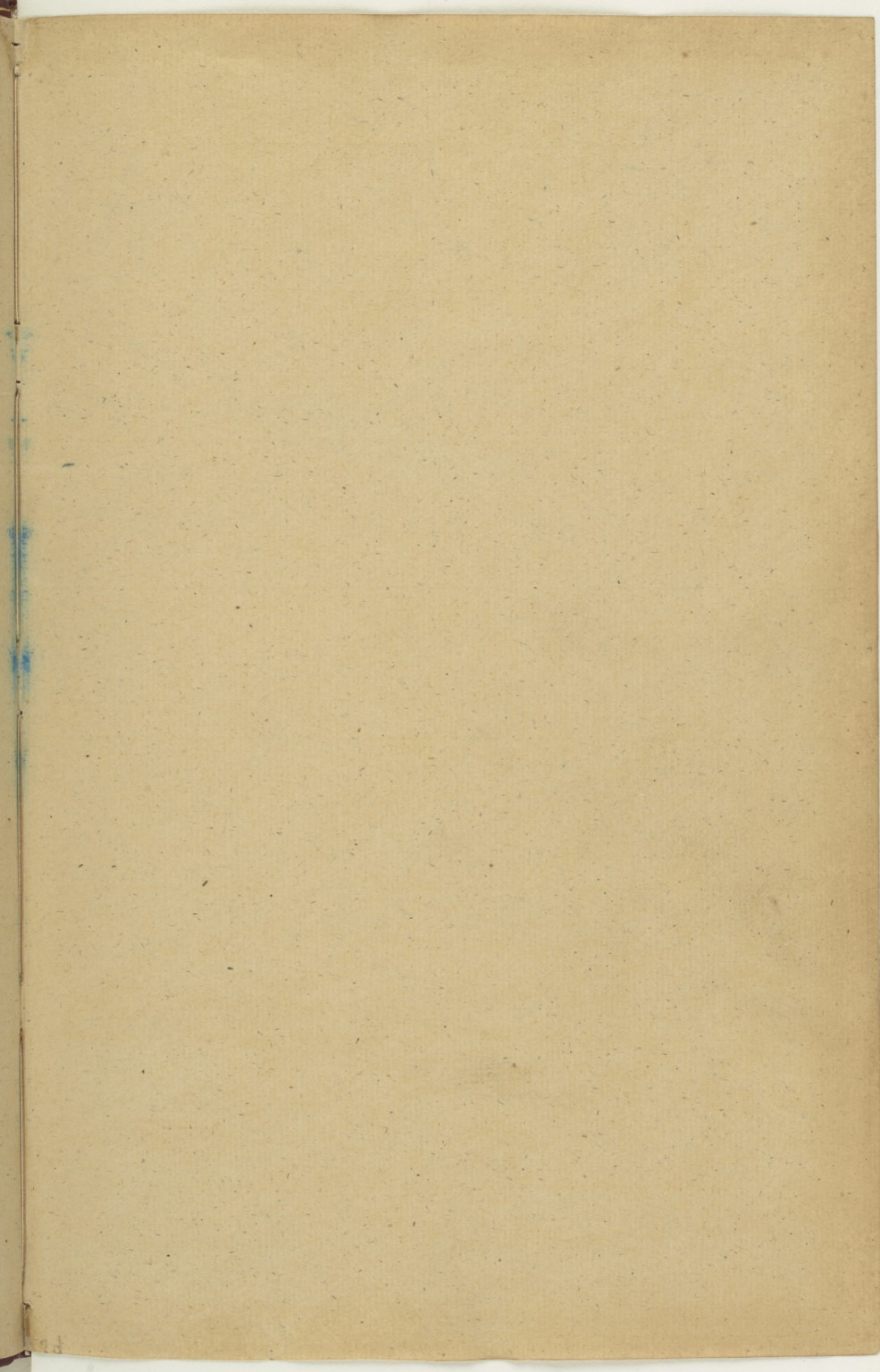


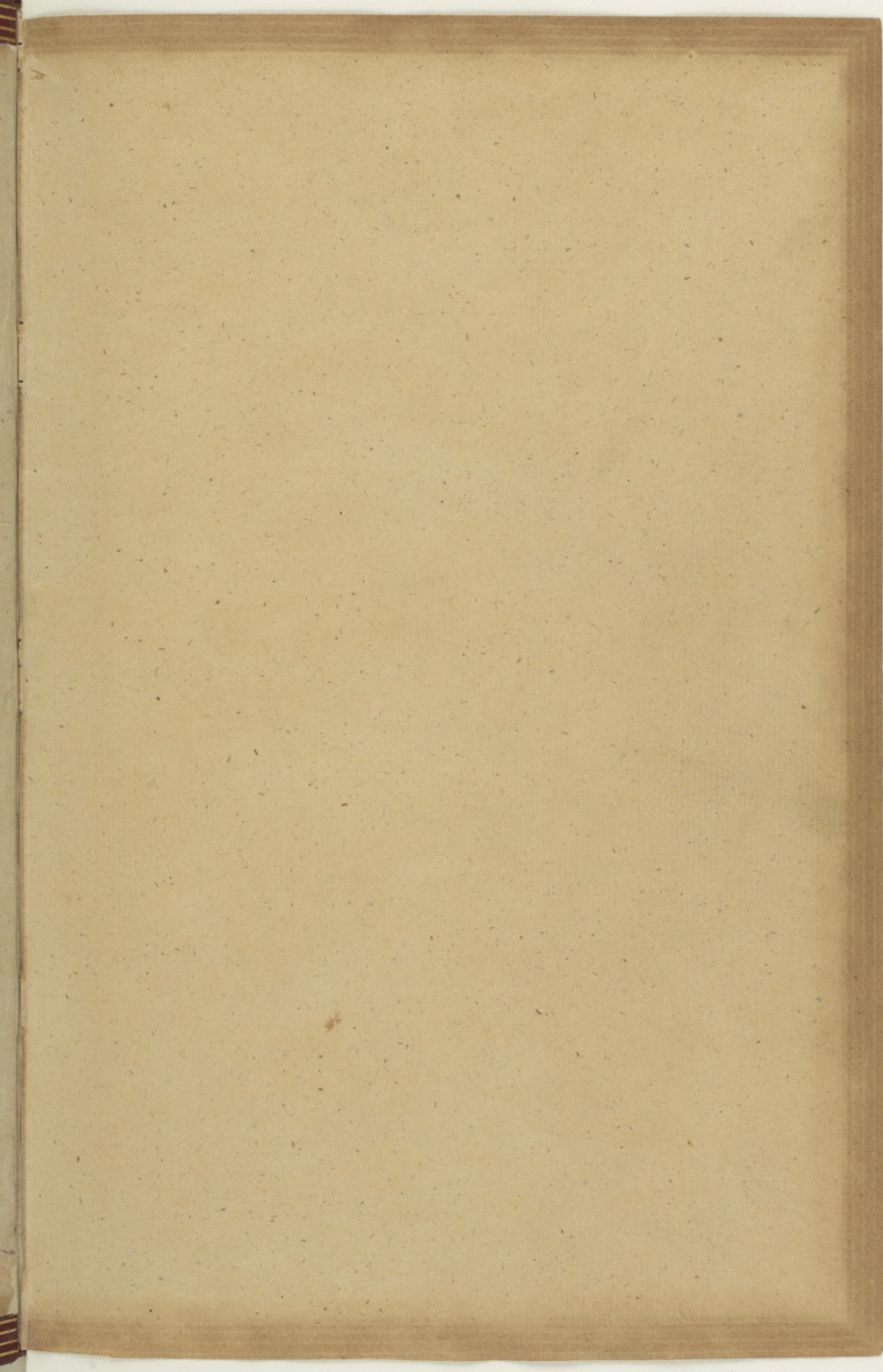


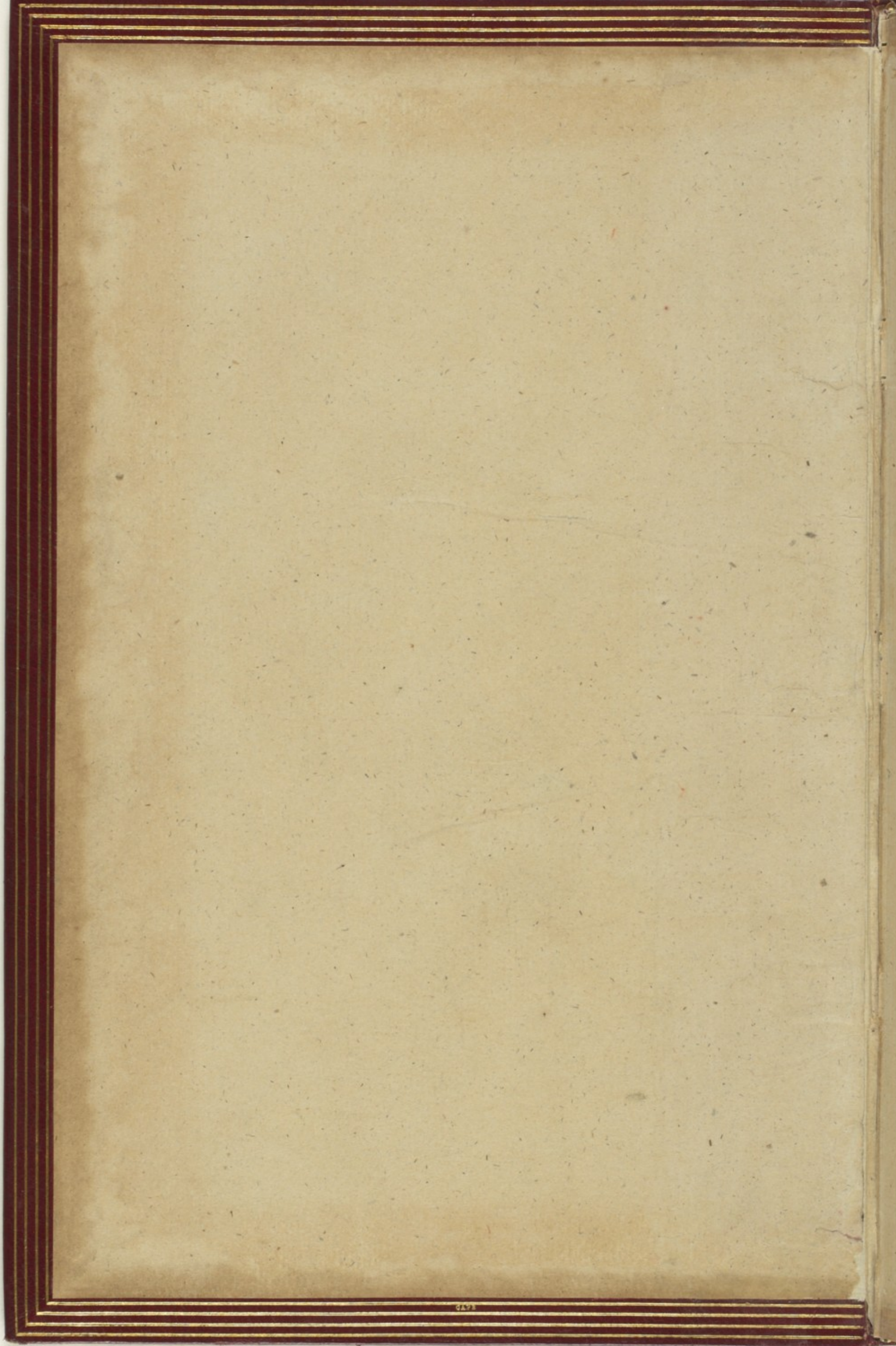


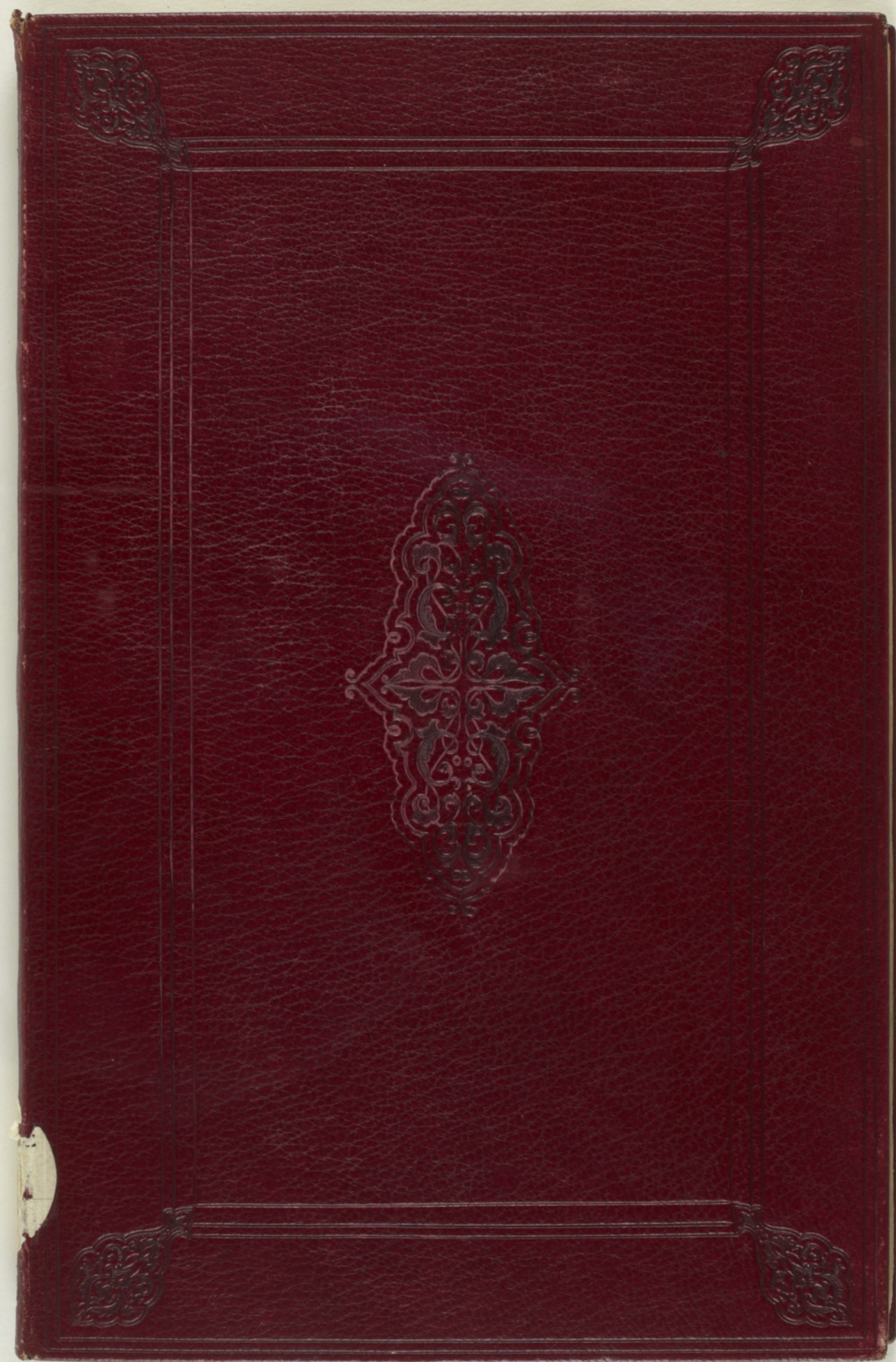












UPPL. TU.
993
1513
V